

華僑日報

中華民國僑務委員會頒發登記證台教新字第一一〇號
香港政府明令指定刊登有關法律性質廣告之有效刊物

蘇聯呼籲華沙公約國家 加強軍事合作

對付西方中共 克宮領袖實行控制共黨國家 中共在東北建公路威脅泰國

（中央社莫斯科十四日電）蘇聯領袖赫魯雪夫，在華沙公約國家領袖會議上，呼籲這些國家加強軍事合作，以對付西方及中共的威脅。赫魯雪夫在會後對記者表示，蘇聯將與華沙公約國家共同採取行動，以維護歐洲的安全。他強調，蘇聯將繼續與華沙公約國家保持密切的聯繫，並將在必要時提供軍事援助。此外，赫魯雪夫還提到，蘇聯將與華沙公約國家共同採取行動，以對付西方及中共的威脅。他強調，蘇聯將繼續與華沙公約國家保持密切的聯繫，並將在必要時提供軍事援助。

重開巴黎和談 美代表斥責共黨

破壞柬埔寨中立 美國務卿保證不再軍援東國

（中央社華盛頓十四日電）美國務卿羅素，在巴黎和談重開後，對記者表示，美國將不再向柬埔寨提供軍事援助。羅素強調，美國將繼續與柬埔寨保持密切的聯繫，並將在必要時提供經濟援助。他還提到，美國將與柬埔寨共同採取行動，以維護柬埔寨的中立。此外，羅素還提到，美國將與柬埔寨共同採取行動，以維護柬埔寨的中立。他強調，美國將繼續與柬埔寨保持密切的聯繫，並將在必要時提供經濟援助。

亞洲與太平洋 會議明日開幕

討論東南亞局勢

（中央社華盛頓十四日電）亞洲與太平洋會議，將於明日在華盛頓開幕。會議將討論東南亞局勢，並將在必要時提供經濟援助。會議將由美國總統尼克森主持，並將在必要時提供經濟援助。會議將由美國總統尼克森主持，並將在必要時提供經濟援助。會議將由美國總統尼克森主持，並將在必要時提供經濟援助。



（中央社華盛頓十四日電）美國務卿羅素，在巴黎和談重開後，對記者表示，美國將不再向柬埔寨提供軍事援助。羅素強調，美國將繼續與柬埔寨保持密切的聯繫，並將在必要時提供經濟援助。他還提到，美國將與柬埔寨共同採取行動，以維護柬埔寨的中立。此外，羅素還提到，美國將與柬埔寨共同採取行動，以維護柬埔寨的中立。他強調，美國將繼續與柬埔寨保持密切的聯繫，並將在必要時提供經濟援助。

（中央社華盛頓十四日電）美國務卿羅素，在巴黎和談重開後，對記者表示，美國將不再向柬埔寨提供軍事援助。羅素強調，美國將繼續與柬埔寨保持密切的聯繫，並將在必要時提供經濟援助。他還提到，美國將與柬埔寨共同採取行動，以維護柬埔寨的中立。此外，羅素還提到，美國將與柬埔寨共同採取行動，以維護柬埔寨的中立。他強調，美國將繼續與柬埔寨保持密切的聯繫，並將在必要時提供經濟援助。

（中央社華盛頓十四日電）美國務卿羅素，在巴黎和談重開後，對記者表示，美國將不再向柬埔寨提供軍事援助。羅素強調，美國將繼續與柬埔寨保持密切的聯繫，並將在必要時提供經濟援助。他還提到，美國將與柬埔寨共同採取行動，以維護柬埔寨的中立。此外，羅素還提到，美國將與柬埔寨共同採取行動，以維護柬埔寨的中立。他強調，美國將繼續與柬埔寨保持密切的聯繫，並將在必要時提供經濟援助。

康景樓

1971年完成

新蒲崗 康樂街 爵祿街 葵倫街

一廳三房
新例設計
房房皆窗
小型洋樓

地下商場
二樓酒樓
電梯八部
叁萬餘呎

愉景樓

1971年6月完成

九折優待

三房兩廳
樓房間隔
顏色潔具
冷氣水喉

柚木地板
乳膠漆油
高速電梯
設備華貴

六層車房 可停泊450部車 非常方便
首期10% 可分十年付款 月供465元 平過交租

建至四樓
首期一萬,分120個月付,月供950

泰盛置業有限公司 啟敦道546號四樓 TEL:K-882637 849240

嘉 慧 園

預售開始

建至九樓
年底入伙

創造最高理想的居住條件

倚山面海，遠眺港灣，本園位於半山區馬己仙峽道風景最幽美的所在，每層實用面積三千三百呎以上，室內裝備冷暖氣，設有暖水泳池，是香港空前的新穎裝置，每層售價四十萬元起。

洽購處：
嘉年企業有限公司
地址：中環大馬路一六〇二室
電話：H二二五〇七六

立信置業有限公司
嘉年企業有限公司

中華電力有限公司

通告各用戶

緊急修理服務

需要緊急修理服務之用戶，請與葵青葵涌控制中心聯絡，電話號碼NT：二零二一六一（八綫）。所應撥之電話字頭，請查閱香港電話公司電話簿。

金基產地業物富愈

超過三分一
每年純利
過去紀錄
安全投資

本港兌現
隨時買賣
專家管理
美國置業

電話：中區224093
九龍K-682388

南越總理陳善謙

下月訪問台北

與國府首腦研討東南亞情勢 蔣副院長離越前訪美軍司令

【中央社台北十四日電】南越總理陳善謙定於下月訪問台北，與蔣副院長及國府首腦研討東南亞情勢。陳善謙定於下月訪問台北，與蔣副院長及國府首腦研討東南亞情勢。陳善謙定於下月訪問台北，與蔣副院長及國府首腦研討東南亞情勢。

完成訪越任務

蔣副院長歸國

表示更增強復國必勝信心

【中央社台北十四日電】蔣副院長於今日結束訪問越南，返回台北。蔣副院長在訪問期間，曾與南越總理陳善謙及政府首腦進行廣泛交換意見，並與南越軍方領袖會晤，就當前東南亞局勢及抗戰前途交換意見。蔣副院長表示，此次訪問圓滿達成任務，更增強復國必勝信心。

紐約四股票再降

杜勒斯指數再降

月內跌九十二點

【紐約十四日電】紐約股市十四日繼續下跌，杜勒斯指數再降。杜勒斯指數在十四日下跌九十二點，收盤於九千一百點。紐約股市十四日繼續下跌，杜勒斯指數再降。杜勒斯指數在十四日下跌九十二點，收盤於九千一百點。

從豪雨成災說到

港九城市建築計劃

【本報記者專訊】最近香港及九龍地區連降豪雨，造成嚴重水災，房屋倒塌，交通中斷。此種自然災害，促使政府重新檢討港九城市建築計劃。政府應加強對城市規劃的監管，確保建築質量，以減少未來類似災害的損失。

美商務部長發表

有關組織問題聲明

必須促成國際協議解決問題

【華盛頓十四日電】美國商務部長發表聲明，強調必須促成國際協議解決當前問題。聲明指出，美國將繼續與盟國合作，共同應對全球經濟挑戰，並呼籲各國加強合作，以實現經濟穩定與發展。

罷工廿四小時

要求保障國內八十個機場安全

【華盛頓十四日電】美國機場罷工已進入第二十四小時。罷工者要求政府保障國內八十個機場的安全，並呼籲政府採取行動，以確保航空運輸的穩定。政府方面表示，將盡力維持機場運作，以減少對公眾的影響。

中共首枚人造衛星

穩定環境地球運行

預計可以運行二十年

【北京十四日電】中國首枚人造衛星已進入穩定運行狀態。該衛星在軌運行良好，預計可持續運行二十年。此次發射成功標誌著中國在航天領域取得重大突破，為未來的太空探索奠定了堅實基礎。

美越軍艦接運難民

美越軍艦接運難民

【華盛頓十四日電】美國海軍艦隊在越南海域接運難民。據悉，已有數百名難民被成功救起，並送往安全地點。美國政府表示，將繼續提供人道主義援助，幫助受難者渡過難關。

美商務部長發表

有關組織問題聲明

必須促成國際協議解決問題

【華盛頓十四日電】美國商務部長發表聲明，強調必須促成國際協議解決當前問題。聲明指出，美國將繼續與盟國合作，共同應對全球經濟挑戰，並呼籲各國加強合作，以實現經濟穩定與發展。

罷工廿四小時

要求保障國內八十個機場安全

【華盛頓十四日電】美國機場罷工已進入第二十四小時。罷工者要求政府保障國內八十個機場的安全，並呼籲政府採取行動，以確保航空運輸的穩定。政府方面表示，將盡力維持機場運作，以減少對公眾的影響。

中共首枚人造衛星

穩定環境地球運行

預計可以運行二十年

【北京十四日電】中國首枚人造衛星已進入穩定運行狀態。該衛星在軌運行良好，預計可持續運行二十年。此次發射成功標誌著中國在航天領域取得重大突破，為未來的太空探索奠定了堅實基礎。

美越軍艦接運難民

美越軍艦接運難民

【華盛頓十四日電】美國海軍艦隊在越南海域接運難民。據悉，已有數百名難民被成功救起，並送往安全地點。美國政府表示，將繼續提供人道主義援助，幫助受難者渡過難關。

美國限制輸入

日本不能接受

中日韓代表安排會議

【華盛頓十四日電】美國政府宣布限制輸入日本產品，日本政府表示不能接受。此舉引發了國際社會的廣泛關注，各方呼籲通過對話解決爭端。中日韓代表已安排會議，就相關問題進行溝通與協調。

日黨政當局聲明

日本不能接受

【東京十四日電】日本政黨及政府當局發表聲明，對美國限制輸入表示遺憾。聲明強調，日本將堅持和平發展道路，並通過對話解決與鄰國的爭端。同時，日本也呼籲美國在處理國際事務時應更加公平合理。

國泰要求東埔

品用軍應供量

方便旅行放開邊境

【香港十四日電】國泰航空公司要求增加東埔地區的軍用物資供應。公司表示，增加供應將有助於邊境地區的穩定與發展，並為當地居民提供更多的便利。政府方面表示，將認真考慮該要求，並採取必要措施。

美國務卿發表聲明

折除國際貿易壁壘

【華盛頓十四日電】美國國務卿發表聲明，呼籲各國折除國際貿易壁壘。聲明指出，折除壁壘將有助於促進全球貿易，實現經濟繁榮與發展。美國將繼續致力於推動國際貿易自由化，為各國創造更多發展機遇。

美國限制輸入

日本不能接受

中日韓代表安排會議

【華盛頓十四日電】美國政府宣布限制輸入日本產品，日本政府表示不能接受。此舉引發了國際社會的廣泛關注，各方呼籲通過對話解決爭端。中日韓代表已安排會議，就相關問題進行溝通與協調。

日黨政當局聲明

日本不能接受

【東京十四日電】日本政黨及政府當局發表聲明，對美國限制輸入表示遺憾。聲明強調，日本將堅持和平發展道路，並通過對話解決與鄰國的爭端。同時，日本也呼籲美國在處理國際事務時應更加公平合理。

國泰要求東埔

品用軍應供量

方便旅行放開邊境

【香港十四日電】國泰航空公司要求增加東埔地區的軍用物資供應。公司表示，增加供應將有助於邊境地區的穩定與發展，並為當地居民提供更多的便利。政府方面表示，將認真考慮該要求，並採取必要措施。

美國務卿發表聲明

折除國際貿易壁壘

【華盛頓十四日電】美國國務卿發表聲明，呼籲各國折除國際貿易壁壘。聲明指出，折除壁壘將有助於促進全球貿易，實現經濟繁榮與發展。美國將繼續致力於推動國際貿易自由化，為各國創造更多發展機遇。

美國限制輸入

日本不能接受

中日韓代表安排會議

【華盛頓十四日電】美國政府宣布限制輸入日本產品，日本政府表示不能接受。此舉引發了國際社會的廣泛關注，各方呼籲通過對話解決爭端。中日韓代表已安排會議，就相關問題進行溝通與協調。

日黨政當局聲明

日本不能接受

【東京十四日電】日本政黨及政府當局發表聲明，對美國限制輸入表示遺憾。聲明強調，日本將堅持和平發展道路，並通過對話解決與鄰國的爭端。同時，日本也呼籲美國在處理國際事務時應更加公平合理。

國泰要求東埔

品用軍應供量

方便旅行放開邊境

【香港十四日電】國泰航空公司要求增加東埔地區的軍用物資供應。公司表示，增加供應將有助於邊境地區的穩定與發展，並為當地居民提供更多的便利。政府方面表示，將認真考慮該要求，並採取必要措施。

美國務卿發表聲明

折除國際貿易壁壘

【華盛頓十四日電】美國國務卿發表聲明，呼籲各國折除國際貿易壁壘。聲明指出，折除壁壘將有助於促進全球貿易，實現經濟繁榮與發展。美國將繼續致力於推動國際貿易自由化，為各國創造更多發展機遇。

美國務卿羅傑士主張 對發展國採取 關稅優惠制度

指放棄美自由貿易政策為短視

【本報訊】美國國務卿羅傑士昨日在國會發表演說，主張對發展中國家採取關稅優惠制度，以促進其經濟發展。他強調，美國的自由貿易政策不應被短視的保護主義所取代，因為這將損害美國的利益。羅傑士指出，美國應通過提供關稅優惠，鼓勵發展中國家開放市場，從而實現雙贏。他呼籲國會支持這一政策，以確保美國在國際貿易中的領導地位。

英國工黨議員 要求承認東德

東德總理呼籲北約對德政策

【本報訊】英國工黨議員昨日在議會提出動議，要求英國政府承認東德。該議員表示，承認東德是實現德國統一的第一步，也是維護歐洲安全的重要舉措。他呼籲政府採取果斷行動，承認東德為一個獨立的主權國家。此外，東德總理昨日也呼籲北約對德國採取一致政策，以確保德國的統一和穩定。

再選為社民黨 主席兩年

【本報訊】德國社會民主黨昨日舉行黨內選舉，選出新一屆黨主席。現任主席在競選中獲得壓倒性勝利，將繼續領導該黨兩年。此次選舉結果顯示，社民黨在黨內擁有強大的支持，這將有助於其在未來的聯邦選舉中取得好成績。黨主席表示，他將繼續致力於社會正義和經濟發展，為德國人民謀福祉。



蘇大使在安理會發言 大使馬力克(右)在聯合國安理會發言，要求美國撤出越南。背景中可見其他代表和聯合國標誌。



委內瑞拉學生被美國旗 在委內瑞拉首都加拉加斯，學生們在抗議活動中焚燒美國旗。照片顯示了抗議現場的混亂和火光。

蘇在過去數週中 派百名機師赴埃

【本報訊】蘇聯在過去數週內，已向埃及派遣了百名機師，以協助其空軍作戰。這一舉動被視為蘇聯在阿拉伯世界擴大影響力的重要步驟。埃及政府表示，蘇聯機師的加入將顯著增強其空軍實力，並有助於維護國家的安全。然而，西方國家對此表示擔憂，認為這將改變中東地區的戰略平衡。

米蘭股票慘跌 與華爾街趨勢相呼應

【本報訊】由於華爾街股市的劇烈波動，米蘭股市昨日也出現了大幅下挫。投資者對全球經濟前景的擔憂，導致了歐洲股市的普遍下跌。分析人士指出，這種全球性的市場震盪反映了投資者對經濟復甦速度的不確定性。米蘭股市的跌幅與紐約股市的跌幅高度一致，顯示了全球資本市場的緊密聯繫。

雌雄神探主角 當眾裸體造愛

【本報訊】一部名為《雌雄神探》的電影，昨日在紐約舉行首映禮。該片的主角在首映禮上進行了大膽的演出，當眾展示了裸體造愛的場景，引發了廣泛的爭議。支持者認為這是藝術表現的自由，而批評者則認為這有損公眾道德。電影公司表示，他們將繼續堅持藝術創作，不受外界干擾。

新藥預防早產 兩年內可面世

汎美 747: 對貨運具有重大貢獻!

汎美 747 巨機九時十五分由香港飛往東京及美國。有聞 747 頭等客艙之豪華設備已屬家喻戶曉，人所共知。惟貨艙如何，以及對貨運有何新貢獻呢？747 事實上亦已為貨物空運開闢新紀元！貨艙巨大無比，可容十四個特大貨箱——別號「安全飛機」採用此箱裝貨由 747 空運貨物均可獲得雙重安全保障。貨物不致雨淋日晒不怕偷竊更可避免碰撞。因為貨物裝卸程序簡單且都放在輪胎小車上直接推進進入機艙。如欲訂定整個貨艙汎美可將空箱直接送至指定地點由貨主自行裝貨如能在四十八小時內送回汎美則除裝卸運費外不另收費。詳情請詢問汎美貨運代理空運公司或撥電話：H-243081 與汎美航空公司接洽。747 巨型機對貨運具有重大之貢獻此機不僅載貨量極大且採用超時代表卸方法，所以更快捷妥當。



汎美 747 巨型貨機在機場停泊，準備裝卸貨物。機身印有「PAN AM」標誌，展現了其龐大的運輸能力。

英上院工黨議員建議 修改亞洲移民法例

【本報訊】英國上議院工黨議員昨日提出建議，修改現行的亞洲移民法例。該議員認為，現行法例過於嚴苛，導致許多有才能的亞洲移民無法進入英國。他建議政府簡化申請程序，並為特定專業領域的移民提供優先權。政府方面表示，將認真考慮該建議，並在未來進行政策調整。

已提美參院辯論 如獲通過中蘇共北將與高彩烈

【本報訊】美國參議院昨日開始辯論一項旨在加強對中國和蘇聯制裁的法案。如果該法案獲得通過，將對中蘇兩國產生重大影響。法案支持者認為，這將向中蘇兩國發出明確信號，表明美國將堅定不移地維護其利益。然而，反對者則擔心這將損害美國與中蘇兩國的外交關係。

新種族動亂 檳州學生與華裔衝突

【本報訊】馬來西亞檳城昨日發生了一場嚴重的種族衝突，涉及當地學生和華裔社區。衝突導致多人受傷，財產損失慘重。警方表示，衝突是由於一些學生在學校內發生爭執而引發的，隨後演變成大規模的暴力事件。政府已下令嚴厲打擊種族歧視行為，並呼籲社區保持冷靜。

蔡德芬 喉科專家

【本報訊】著名喉科專家蔡德芬醫師，昨日在本地舉行醫術交流會。蔡醫師在會上分享了其在喉科領域的豐富經驗和最新研究成果。與會專家對蔡醫師的醫術表示高度讚賞，並表示將加強與蔡醫師的學術交流。

本港新聞

傻仔明襲警案艇主供 被脅持經過

探目供槍被奪後以槍相向 探目供槍被奪後以槍相向

【本報訊】油蔴地大馬路四十四號警署昨晚接獲報案，指有兩名男子在該處持槍搶劫探目。警方接報後立即派員前往調查，並在該處將兩名男子拘捕。據悉，兩名男子在搶劫探目後，曾以槍相向探目，企圖奪取其槍。警方在現場發現了兩把槍，並搜獲了一些現金和珠寶。兩名男子已被控以搶劫、持械搶劫及藏有槍械等罪名。

大陸三青年逃港 兩逃脫一為警獲

【本報訊】三名大陸青年逃港，其中一名已被警方獲獲。據悉，這三名青年分別姓張、李、王，年約二十歲。他們於本月四日逃港，並在沙頭角一帶被警方發現。其中，姓張的青年已被警方獲獲，並已被控以非法入境罪名。而姓李和姓王的兩名青年則已逃脫。警方目前正在全力追緝中。

慈雲山新區命案 警獲兩疑犯

【本報訊】慈雲山新區命案，警方已獲獲兩名疑犯。據悉，這名疑犯姓陳，年約三十歲。他於本月四日在慈雲山新區被警方發現。警方在現場發現了兩把槍，並搜獲了一些現金和珠寶。陳已被控以謀殺、持械搶劫及藏有槍械等罪名。

涉嫌運金出口 美兵押候兩天

【本報訊】一名涉嫌運金出口的美兵，已被警方押候兩天。據悉，這名美兵姓史密斯，年約三十歲。他於本月四日在沙頭角一帶被警方發現。警方在現場發現了兩把槍，並搜獲了一些現金和珠寶。史密斯已被控以非法入境、運送贓物及藏有槍械等罪名。

鑽石新村山洪溺女嬰 屍體在昂船洲發現

【本報訊】鑽石新村山洪溺女嬰，屍體在昂船洲發現。據悉，這名女嬰姓陳，年約三歲。她於本月四日在山洪中被溺斃。警方在昂船洲一帶發現了她的屍體。陳已被控以疏忽大意及藏有槍械等罪名。

行使偽支票在監獄服刑 囚犯再被發現偽票案

【本報訊】一名行使偽支票在監獄服刑的囚犯，再次被發現偽票案。據悉，這名囚犯姓張，年約三十歲。他於本月四日在沙頭角一帶被警方發現。警方在現場發現了兩把槍，並搜獲了一些現金和珠寶。張已被控以偽造支票、持械搶劫及藏有槍械等罪名。

巴士司機危險駕駛致人死 被告昨在地院自辯

【本報訊】一名巴士司機危險駕駛致人死，被告昨在地院自辯。據悉，這名司機姓李，年約四十歲。他於本月四日在沙頭角一帶被警方發現。警方在現場發現了兩把槍，並搜獲了一些現金和珠寶。李已被控以危險駕駛致人死罪名。

三歲女童 疑遭非禮

【本報訊】一名三歲女童疑遭非禮。據悉，這名女童姓陳，年約三歲。她於本月四日在沙頭角一帶被警方發現。警方在現場發現了兩把槍，並搜獲了一些現金和珠寶。陳已被控以非禮罪名。

案疑騙詐嫌涉警獄 判帶信答辯

【本報訊】一名涉嫌騙詐案，警方已判帶信答辯。據悉，這名嫌犯姓張，年約三十歲。他於本月四日在沙頭角一帶被警方發現。警方在現場發現了兩把槍，並搜獲了一些現金和珠寶。張已被控以騙詐罪名。

遷址通告

敬啟者：本公司因業務需要，現已遷往新址營業。特此通告。地址：沙頭角一帶。電話：XXXXXX。

瑞華銀行有限公司謹啟

敬啟者：本公司因業務需要，現已遷往新址營業。特此通告。地址：沙頭角一帶。電話：XXXXXX。

鳳凰新村 地利王

敬啟者：本公司因業務需要，現已遷往新址營業。特此通告。地址：沙頭角一帶。電話：XXXXXX。

華懋置業有限公司

敬啟者：本公司因業務需要，現已遷往新址營業。特此通告。地址：沙頭角一帶。電話：XXXXXX。

榮獲 香港工業總會優異設計獎

敬啟者：本公司因業務需要，現已遷往新址營業。特此通告。地址：沙頭角一帶。電話：XXXXXX。

東南工廠大廈 招租

敬啟者：本公司因業務需要，現已遷往新址營業。特此通告。地址：沙頭角一帶。電話：XXXXXX。

吉樓廉售

敬啟者：本公司因業務需要，現已遷往新址營業。特此通告。地址：沙頭角一帶。電話：XXXXXX。

建德豐工業大樓

敬啟者：本公司因業務需要，現已遷往新址營業。特此通告。地址：沙頭角一帶。電話：XXXXXX。

萬國博覽會

敬啟者：本公司因業務需要，現已遷往新址營業。特此通告。地址：沙頭角一帶。電話：XXXXXX。

服務認真

敬啟者：本公司因業務需要，現已遷往新址營業。特此通告。地址：沙頭角一帶。電話：XXXXXX。

台灣環島遊

敬啟者：本公司因業務需要，現已遷往新址營業。特此通告。地址：沙頭角一帶。電話：XXXXXX。

星馬泰觀光團

敬啟者：本公司因業務需要，現已遷往新址營業。特此通告。地址：沙頭角一帶。電話：XXXXXX。

大運旅地

敬啟者：本公司因業務需要，現已遷往新址營業。特此通告。地址：沙頭角一帶。電話：XXXXXX。

長江實業有限公司

敬啟者：本公司因業務需要，現已遷往新址營業。特此通告。地址：沙頭角一帶。電話：XXXXXX。

翠鳳樓

敬啟者：本公司因業務需要，現已遷往新址營業。特此通告。地址：沙頭角一帶。電話：XXXXXX。

僑港大廈

敬啟者：本公司因業務需要，現已遷往新址營業。特此通告。地址：沙頭角一帶。電話：XXXXXX。

長江實業有限公司

敬啟者：本公司因業務需要，現已遷往新址營業。特此通告。地址：沙頭角一帶。電話：XXXXXX。

長江實業有限公司

敬啟者：本公司因業務需要，現已遷往新址營業。特此通告。地址：沙頭角一帶。電話：XXXXXX。

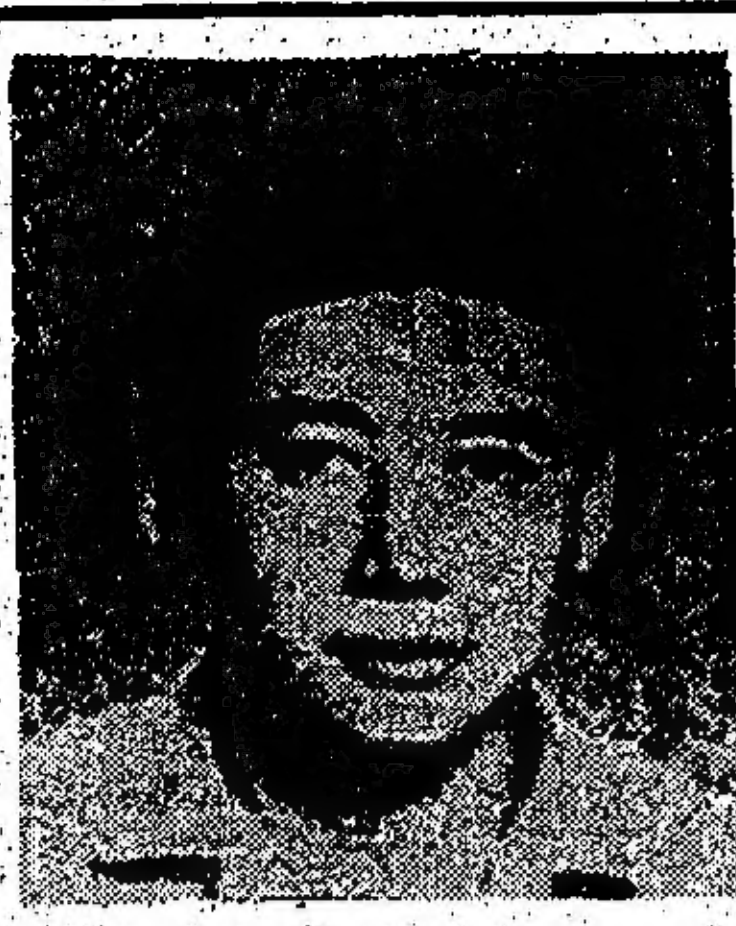
長江實業有限公司

敬啟者：本公司因業務需要，現已遷往新址營業。特此通告。地址：沙頭角一帶。電話：XXXXXX。

林志生入獄廿年

檢察官表示林殺人證據確鑿死刑即判 林在判決前要求給予時間祈禱聞判後大為衝動

【本報訊】發生於一九六八年五月五日，迄今歷時已兩年之「跑馬地翠景樓」底層屍案，昨日在印尼聯邦最高法院判決。被告林志生，因於案發時，在案發地點，持刀將死者殺死，並將其屍體拋棄於路旁，經警方發現，即由警方拘捕。林志生，現年三十一歲，廣東人，現居跑馬地翠景樓。在案發前，林志生曾與死者發生爭執，並動手打人。案發後，林志生曾向警方承認殺人，但否認有預謀。檢察官表示，林殺人證據確鑿，應判死刑。林在判決前，曾要求給予時間祈禱，聞判後大為衝動。



林志生

勞工處促僱主注意 端午節為法定假日

【本報訊】六月八日（星期日）為端午節，亦為勞工處所屬之勞工處，根據勞工處之規定，凡在該處工作之勞工，在該日應獲准休息。勞工處呼籲僱主，應注意勞工之權益，並應給予勞工在該日休息。勞工處表示，凡在該處工作之勞工，在該日應獲准休息。勞工處呼籲僱主，應注意勞工之權益，並應給予勞工在該日休息。

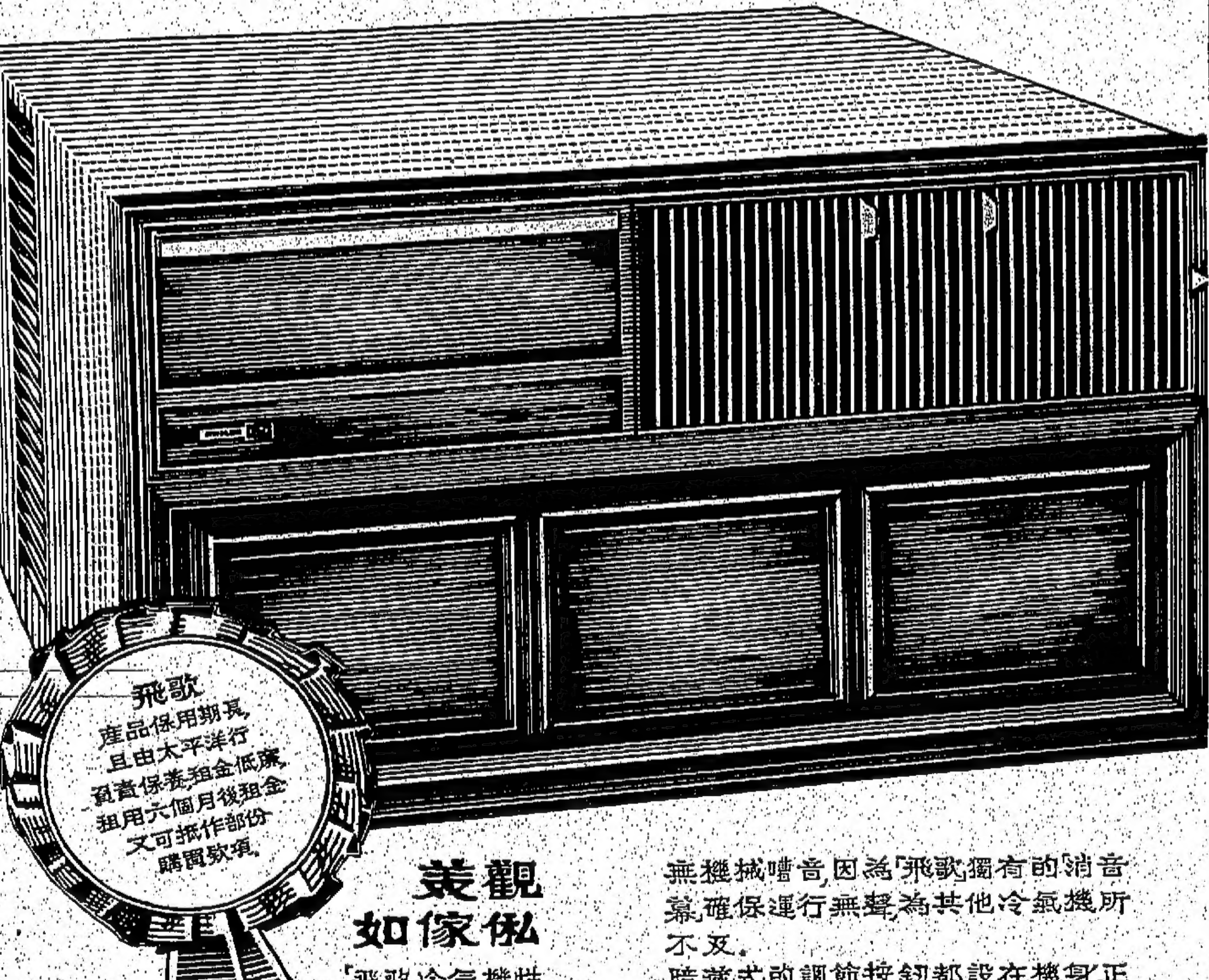
大口環兒童骨科醫院 仍須致力籌款工作

【本報訊】大口環兒童骨科醫院，於昨日下午在該院之禮堂內舉行籌款晚宴。由該院主席主持，並邀請多位嘉賓出席。晚宴上，主席表示，該院目前仍須致力籌款工作，以支持該院之運作。主席呼籲社會各界人士，能慷慨解囊，支持該院之工作。



文靜雅緻
性能超卓

飛歌 50-cycle 冷氣機



飛歌
產品保用期長
且由太平洋行
負責保養及維修
租用六個月後租金
又可抵作部份
購買款項。

觀如傢俬
飛歌冷氣機性能超卓，有口皆碑，其外型之優雅，亦為室內裝飾專家所樂道。因為它給室內佈置添色不少。飛歌冷氣機絕非不登大雅之堂的機器，它實在是一件人見人愛的精美傢具。在精緻木紋之後隱藏着一部真正能調節室內氣溫的機械裝置，但絕無機械噪音，因為飛歌獨有的消音幕，確保運行無聲，為其他冷氣機所不及。暗藏式的調節按鈕都設在機身正面，使用非常便利。此外，飛歌冷氣機還裝有自動衛溫器，以維持所調定的舒適氣溫，換氣系統負責排出濁氣，吸入清新空氣，並加以冷卻。僅是上述若干優點，飛歌冷氣機即足以成為本港最受歡迎之冷氣機。

PHILCO

請與 太平洋行 接洽
香港陳列室：告羅士打行地下 電話：H-227011
九龍陳列室：彌敦道543號地下 電話：K-881863

維多利亞公園 種竹林作圍牆

【本報訊】維多利亞公園之圍牆，現正進行一項計劃，以種植竹林作為圍牆。此項計劃，旨在美化公園環境，並為市民提供一個舒適的休息場所。公園管理處表示，此項計劃將於近期內開始實施。

近萬電話失靈

【本報訊】近萬電話失靈，影響市民通訊。據悉，此項故障是由於電話系統出現問題所致。電話公司表示，他們正在全力搶修，預計將於近期內修復完畢。

公司加班水險線

【本報訊】某公司加班水險線，引起員工不滿。據悉，該公司要求員工在加班期間，必須穿著水險線，以確保安全。員工表示，此項規定過於苛刻，且增加了員工的負擔。公司方面則表示，此項規定是為了保障員工的安全，並無不妥。

軍地地方懸掛紅黑新牌

【本報訊】軍地地方懸掛紅黑新牌，引起市民關注。據悉，此項新牌是由政府頒發，旨在加強對該地區的管理。市民表示，此項新牌的懸掛，將有助於提高該地區的安全水平。

龐大兒童新郵

【本報訊】龐大兒童新郵，引起家長關注。據悉，此項新郵是由政府頒發，旨在為兒童提供一個健康的娛樂場所。家長表示，此項新郵的設立，將有助於提高兒童的素質。



美西城市建設實業公司

美國羅省美西實業公司附屬美西城市建設實業公司（遠東）區分公司辦事處訂於一九七〇年五月十五日正式成立，經營美西城市物業地產業務。

宋允泰 謹啟
邱文政

美國總公司

Executive Offices: Great Western Cities Inc.
6363 Sunset Boulevard, Los Angeles, Calif., 90028

美西城市建設實業公司遠東分公司

香港德輔道中——一六號至——一八號遠東銀行中區大廈十三樓
電話：H四三三三五三（六線）

七百餘民獲救

戶住屋木餘十四台輝肇 住居區新遷請申理辦獲

【本報訊】前日因風雨而遭水浸之肇輝十四台木屋，現已獲政府撥款，由肇輝十四台居民，向政府申請遷往新居，並獲政府批准。肇輝十四台居民，現已獲政府撥款，由肇輝十四台居民，向政府申請遷往新居，並獲政府批准。肇輝十四台居民，現已獲政府撥款，由肇輝十四台居民，向政府申請遷往新居，並獲政府批准。

昨晚九港灣 破獲三賭檔

共七十四男女被拘

【本報訊】昨晚九時許，九龍灣警方，在該區破獲三賭檔，共拘獲七十四名男女。警方表示，該三賭檔，係在該區一間民宅內，由三名男子經營，每晚開賭，賭資約有數千元。警方在破獲該三賭檔時，共搜獲賭具及賭資，並拘獲七十四名男女，其中三名男子，係該三賭檔之經營者。

英國紡織染整學會 六十週年紀念會

廿六日在倫敦舉行

【本報訊】英國紡織染整學會，將於本月廿六日，在倫敦舉行六十週年紀念會。該會表示，該會成立於一八八六年，旨在促進英國紡織染整工業之發展，並提高該工業之技術水平。該會之六十週年紀念會，將邀請來自世界各地之紡織染整專家，共同探討該工業之未來發展方向。

日星幼弟參觀香港

日星幼弟參觀香港

【本報訊】日本著名童星，將於本月廿六日，由日本抵港，參觀香港。該童星係日本著名童星，曾多次在日本演出，深受觀眾喜愛。該童星此次來港，係受其經紀公司之邀請，來港參觀，並與香港之童星交流演出經驗。

慈雲山新區兇案 青年被利刀擊傷

青年被利刀擊傷

【本報訊】慈雲山新區，昨晚發生一宗兇案，一名青年被利刀擊傷。警方表示，該宗兇案，係在該區一間民宅內發生，當時一名青年，正與另一名男子在該民宅內談話，突然該男子拔出一把利刀，向該青年胸腹部連刺數刀。該青年受傷後，被送往醫院救治，目前傷勢穩定。警方已展開調查，並呼籲目擊者提供線索。

道路障礙多清除 蒲非路小巴翻落山坡

蒲非路小巴翻落山坡

【本報訊】蒲非路，昨晚發生一宗交通意外，一輛小巴翻落山坡。警方表示，該宗交通意外，係在該路一處道路障礙多之處發生，當時一輛小巴，正駛過該處，突然失去平衡，翻落山坡。小巴內有多名乘客，幸無人受傷。警方已封鎖現場，並展開調查，以釐清意外原因。



蒲非路小巴翻落山坡

先嚴公和康府君

先嚴公和康府君

先嚴公和康府君，於公曆一九七〇年五月十三日下午六時四十五分，在寓內壽終正寢，享壽七十五歲。先嚴公和康府君，生前熱心公益，曾任多個社團之負責人。其逝世，家屬深感悲痛。喪事已畢，特此公告。

家少主

家少主

家少主，現年十五歲，係一名聰明活潑之少年。其父母因工作繁忙，特將其寄居於某處，由其父母之友人照顧。家少主在該處生活愉快，並與該處之其他少年建立了良好之友誼。其父母對其表現表示滿意，並感謝該處之照顧。

令祖母廖母陳太夫人

令祖母廖母陳太夫人

令祖母廖母陳太夫人，於公曆一九七〇年五月十一日下午八時五十分，在寓內壽終正寢，享壽八十八歲。令祖母廖母陳太夫人，生前熱心公益，曾任多個社團之負責人。其逝世，家屬深感悲痛。喪事已畢，特此公告。

香港政府公佈

香港政府公佈

香港政府公佈，關於一九七〇年五月十五日，在九龍新區發生之兇案。警方表示，該宗兇案，係在該區一間民宅內發生，當時一名青年，正與另一名男子在該民宅內談話，突然該男子拔出一把利刀，向該青年胸腹部連刺數刀。該青年受傷後，被送往醫院救治，目前傷勢穩定。警方已展開調查，並呼籲目擊者提供線索。

香港九龍及新九龍酒牌局公告

香港九龍及新九龍酒牌局公告

香港九龍及新九龍酒牌局公告，關於一九七〇年五月十五日，在九龍新區發生之交通意外。警方表示，該宗交通意外，係在該路一處道路障礙多之處發生，當時一輛小巴，正駛過該處，突然失去平衡，翻落山坡。小巴內有多名乘客，幸無人受傷。警方已封鎖現場，並展開調查，以釐清意外原因。

東華三院主席李東海

東華三院主席李東海

東華三院主席李東海，於公曆一九七〇年五月十五日，在寓內壽終正寢，享壽七十五歲。李主席生前熱心公益，曾任多個社團之負責人。其逝世，家屬深感悲痛。喪事已畢，特此公告。

先夫陳公可新

先夫陳公可新

先夫陳公可新，於公曆一九七〇年五月十三日中午十二時，在寓內壽終正寢，享壽七十五歲。先夫陳公可新，生前熱心公益，曾任多個社團之負責人。其逝世，家屬深感悲痛。喪事已畢，特此公告。

治喪委員會辦事處

治喪委員會辦事處

治喪委員會辦事處，現設於九龍新區某處。該處為先夫陳公可新之喪事辦理處，負責接待親友，並辦理喪事。治喪委員會辦事處，特此公告。

治喪委員會辦事處

治喪委員會辦事處

治喪委員會辦事處，現設於九龍新區某處。該處為先夫陳公可新之喪事辦理處，負責接待親友，並辦理喪事。治喪委員會辦事處，特此公告。

隱形耳聾機

隱形耳聾機

隱形耳聾機，係一種先進之助聽器，可幫助聽覺受損之人士，恢復正常之聽覺。該機體積小巧，佩戴方便，且效果顯著。現已上市，歡迎各界人士垂詢。

先嚴公幹庭府君之喪於昨(十四)日

先嚴公幹庭府君之喪於昨(十四)日

先嚴公幹庭府君，於公曆一九七〇年五月十四日，在寓內壽終正寢，享壽七十五歲。先嚴公幹庭府君，生前熱心公益，曾任多個社團之負責人。其逝世，家屬深感悲痛。喪事已畢，特此公告。

謝

謝

謝，係對他人之幫助或恩惠表示感激之詞。在喪事期間，承蒙親友之蒞臨弔唁及慰問，深感厚意。特此公告，以誌謝忱。

先考林公坤

先考林公坤

先考林公坤，於公曆一九七〇年五月十四日，在寓內壽終正寢，享壽七十五歲。先考林公坤，生前熱心公益，曾任多個社團之負責人。其逝世，家屬深感悲痛。喪事已畢，特此公告。

治喪委員會辦事處

治喪委員會辦事處

治喪委員會辦事處，現設於九龍新區某處。該處為先夫陳公可新之喪事辦理處，負責接待親友，並辦理喪事。治喪委員會辦事處，特此公告。

治喪委員會辦事處

治喪委員會辦事處

治喪委員會辦事處，現設於九龍新區某處。該處為先夫陳公可新之喪事辦理處，負責接待親友，並辦理喪事。治喪委員會辦事處，特此公告。



銅鑼灣法庭清堂聯供 青年被控五項罪名 強姦兩舞女及勒索

【本報訊】一名被控強姦及勒索的年青人，於昨日下午在銅鑼灣法庭開審。該名年青人，現年廿二歲，姓李，名漢，籍貫廣東。他被控以五項罪名，包括強姦兩名舞女及勒索。控方表示，該名年青人於去年十二月間，在銅鑼灣一間舞廳內，強姦了兩名舞女，並向她們勒索金錢。該名年青人目前被扣留於警署，等待進一步的調查和審訊。

九巴雙層巴士大車刷新 洗刷回廠巴士

【本報訊】九巴公司最近刷新了雙層巴士的洗刷紀錄。據悉，該公司的一輛雙層巴士，在經過一次全面的洗刷後，其洗刷時間僅需十五分鐘，較之以往的紀錄，節省了約三分鐘。這項紀錄的刷新，顯示了九巴公司在巴士維護方面的技術進步。該公司表示，將繼續努力，提高巴士的洗刷效率，以確保巴士的清潔和舒適。

水淹泥瀉道路阻塞 日來三百五十餘宗

【本報訊】由於連日大雨，香港多處道路出現水淹和泥瀉情況，導致交通嚴重阻塞。據警方統計，自昨日以來，共發生了三百五十多宗交通意外，其中大部分是由於道路濕滑和視線受阻所致。警方呼籲駕駛者在雨天行車時要特別小心，並建議市民在遇到交通阻塞時，應儘量保持冷靜，並聽從警方的指揮。目前，有關部門正全力清理道路，以恢復正常的交通秩序。

南豐紡織聯合有限公司

茲通告各申請人如仍未收到最近公開配股股份結果之通知書應即假定信件已於郵遞中遺失如尚未登記之申請人請於一九七零年五月十九日前通知股份登記辦事處香港太子行二十三樓辦理手續
倘於該日仍未得到申請人通知則各寄出之文件當作經已收妥
一九七零年五月十五日
羅兵威會計師事務所股份登記處

寫字樓招租

旺角地庫六五五呎胡生行寫字樓出租由一九七零年五月起至一千九百七十二年止
層高四呎七吋至四呎八吋全層全租
電話：三三三三

招請理貨員

本行因業務擴展，現招請理貨員若干名。凡高中畢業，身體健康，誠實可靠者，均可申請。有意者請將履歷表及最近二吋半身照片二張，寄至本行人事課。地址：香港德輔道中一號。電話：二二三三。

胡子勉命案近尾聲 首被告傳召證人作供

【本報訊】胡子勉命案的首被告，將於近日在法庭出庭作供。據悉，該名被告在庭上將就其與案情的關係作出詳細說明。此外，控方亦將傳召多名證人出庭，以證明其指控的真實性。目前，該案的審訊工作正有序進行中，預計將在近期內告一段落。

九龍扶幼中心

聘請甲級教師
九龍扶幼中心現聘請甲級教師若干名。凡具有甲級教師資格，熱心教育事業者，均可申請。有意者請將學歷證明及最近二吋半身照片二張，寄至本中心人事課。地址：九龍彌敦道一號。電話：二二三三。

香港佛教醫院

聘請護士人員及各部職員
香港佛教醫院現聘請護士人員及各部職員若干名。凡具有護士資格，身體健康，誠實可靠者，均可申請。有意者請將履歷表及最近二吋半身照片二張，寄至本醫院人事課。地址：香港九龍彌敦道一號。電話：二二三三。

物業招標承投

招標承投下列物業：
一、位於九龍彌敦道一號之商業物業，面積約一千平方呎。
二、位於九龍彌敦道一號之商業物業，面積約一千平方呎。
三、位於九龍彌敦道一號之商業物業，面積約一千平方呎。
有意承投者，請於一九七零年五月十九日前，將標單及保證金，寄至本處。地址：香港德輔道中一號。電話：二二三三。

達善 DATSUN 1800

創立新的貢獻、符合現代的需求

達善1800超級豪華房車，四門五座位，線條優雅，風格高貴，極具高速性能，四汽缸1815cc引擎，鋁合金汽缸頂，倒轉凸輪軸，最高時速達103哩，由靜止至開動行四分之一哩，僅需時18.1秒；「棍波」四前速，操縱如意，四輪獨立避震複式制動系統，前輪採用碟型制動，安全可靠，前座為獨立航空椅，配合體形，坐臥舒適。

總代理：東方汽車公司 DATSUN
總行：香港英皇道256-8號 電話：H-704454 / H-711403
陳列室：香港英皇道256號 電話：H-709338 分行：九龍洗衣街155號 電話：K-945921

想買款式新穎之雙門雪櫃？

北極牌

堪稱首屈一指

北極牌雪櫃譽滿全球

- 牌子最老
- 品質最好
- 信譽最佳
- 機件最優
- 規模最大
- 服務最週

容量由5.6立方呎至21.9立方呎，尺碼大小齊備。

款式繁多，歡迎參觀選購

FRIGIDAIRE 美商北極公司

香港德輔道中打行地下 電話：H-238461, 230974

香港中文大學

新亞書院徵聘教師

（一）本校徵聘下列職位：
甲、數學系教授：應徵者須有高級學位（主修數學）及國際數學研究經驗。
乙、會計系教授：應徵者須有高級學位（主修會計）及國際會計研究經驗。
丙、經濟學系教授：應徵者須有高級學位（主修經濟學）及國際經濟學研究經驗。
（二）待遇優厚，有意者請將履歷表及最近二吋半身照片二張，寄至本學院人事課。地址：香港中文大學新亞書院。電話：二二三三。

天星小輪有限公司

聘請渡輪及碼頭職工有意請逕往九龍尖沙咀天星小輪碼頭本公司經理接洽

潮州茶

正宗潮州茶，名流稱譽。環境幽雅，一環境幽雅。地址：香港德輔道中一號。電話：二二三三。

本港新聞

徙置處頒佈命令

拆四條村

四村均係報准自資興建
村民進行向督辦請願

【本報訊】徙置處昨日頒佈命令，將四條村（即：新豐、新豐、新豐、新豐）限期遷往新址。此四條村均係報准自資興建，現因土地狹窄，不敷應用，故決定遷往新址。村民對此決定表示不滿，並已向督辦請願，要求撤回命令。

潮僑食品商會第十二屆理事就職禮及會眾聯歡

【本報訊】潮僑食品商會第十二屆理事就職禮及會眾聯歡，於昨日（十四日）晚在該會會所舉行。當晚出席者有：會長、副會長、理事、監事、職員及會員等。會中由會長致詞，勉勵全體會員團結合作，共謀發展。隨後舉行聯歡會，氣氛熱烈。



事盛面海灣柴

舟龍賽午端區東

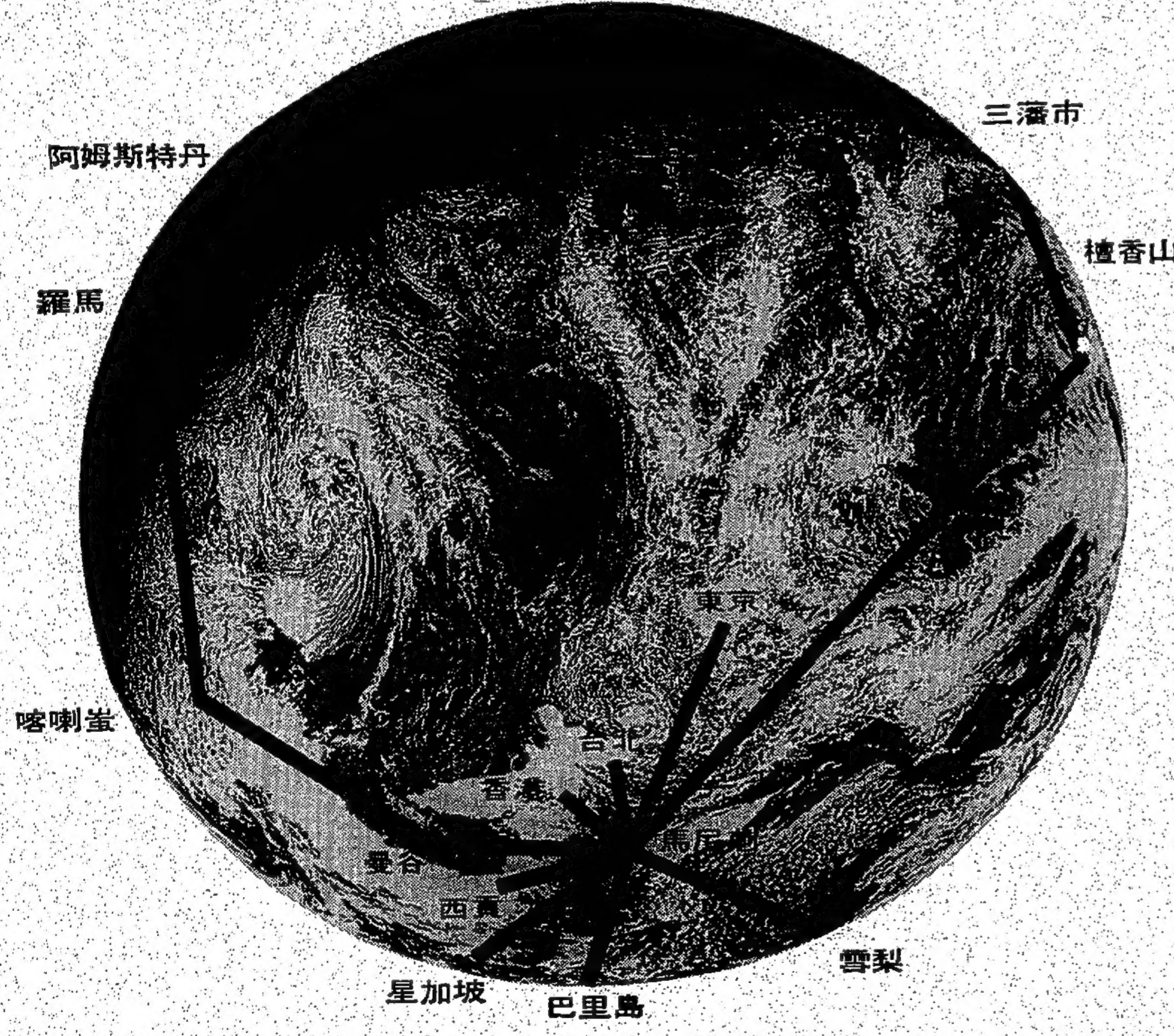
獎頒會蒞民樂羅

【本報訊】柴灣海面盛事，昨日（十四日）下午在東區舉行龍舟賽。當日下午，東區各界代表蒞臨頒獎典禮，頒發獎狀予獲勝隊伍。獲勝隊伍表示，他們將繼續努力，爭取在未來的比賽中取得好成績。

社會節目

五月十五日星期五
正午：七時及九時電影：香港電影協會主辦（只限會員）
下午二時：七時及九時電影：香港電影協會主辦（只限會員）
下午七時：七時及九時電影：香港電影協會主辦（只限會員）
下午九時：七時及九時電影：香港電影協會主辦（只限會員）

菲律賓航空公司
規模之大 四海縱橫

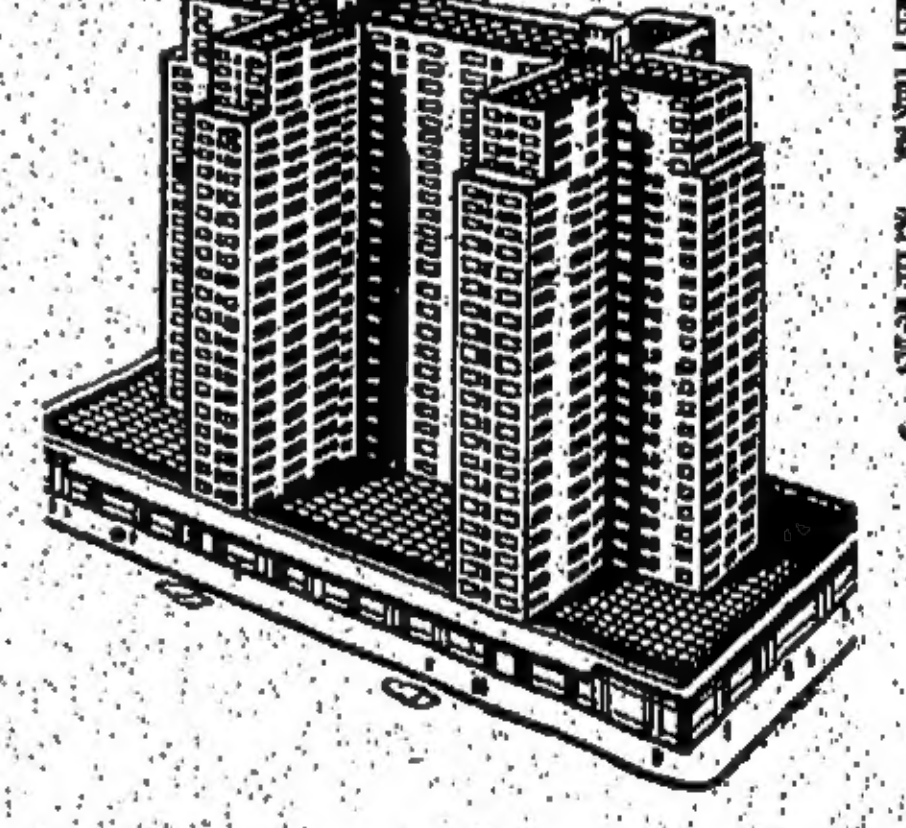


菲律賓航空公司規模宏大四海縱橫航程遍達三藩市、檀香山、三寶壟、東京、台北、納卯、曼谷、星加坡、西貢、香港、雪梨、羅馬、阿姆斯特丹等五十餘個大城市。每週菲航的壹千班次分別飛往六十三處目的地，每年菲航的旅客飛行哩數多達696,000,000哩等於環繞地球赤道27,949次。

菲航DC-8巨型豪華噴射客機的每位機師均有超過九百萬哩的豐富飛行經驗而菲航仍然安排他們每年在世界最著名的荷蘭阿姆斯特丹飛行訓練中心深造。菲航選用航程最遠的客機飛行着世界最遠的航程乘客在菲航客機上享受的歐式餐點均為著名羅馬名廚精心監製所以精美可口閣下飛往上述各大城市請乘菲航豪華客機享受豪華的款待。

菲律賓航空公司

慶相連酒樓業務蓬勃
服務至上獲顧客好評
九龍新豐酒樓業務蓬勃，自去年開業以來，由於服務周到，菜餚精美，深受顧客好評。現已擴展至新豐酒樓，繼續為顧客提供優質服務。



集成香港門市部
改遷洛道營業
【本報訊】集成香港門市部，因原址狹窄，不敷應用，現已遷往洛道新址營業。新址環境優雅，設施齊全，將為顧客提供更舒適的購物環境。

香港小姐選舉
今明最後報名
【本報訊】香港小姐選舉，現已進入最後報名階段。凡符合條件的佳麗，請於今日及明日前往指定地點報名。主辦機構表示，將選出優秀的佳麗代表香港參加國際選美比賽。

盲人輔導會獲贈房車
【本報訊】盲人輔導會，日前獲贈一輛房車，以方便盲人人士出行。該房車將由該會派員駕駛，為盲人人士提供交通服務。盲人輔導會表示，感謝社會各界的支持，將繼續為盲人人士提供各項輔導服務。



徐增宏再向邵氏求解約

陳鴻烈張翼也要離影城

徐增宏再向邵氏求解約，陳鴻烈張翼也要離影城。邵氏公司與徐增宏、陳鴻烈、張翼等演員的合約關係，近日傳出變動消息。據悉，徐增宏因合約糾紛，再次向邵氏提出解約要求。而陳鴻烈與張翼也傳出有意離開邵氏影城的消息。此舉在影壇引起不小震動。

「千里追蹤」突然換男主角

高遠對此事甚為不滿

「千里追蹤」突然換男主角，高遠對此事甚為不滿。該片原定由高遠主演，但最近卻傳出男主角將由他人接替的消息。高遠對此表示強烈不滿，認為這損害了他的名譽和作品的完整性。

勝新太郎

今來港

勝新太郎今來港，這位日本著名演員將在香港展開一系列演出。勝新太郎以其精湛的演技和獨特的風格著稱，此次來港備受影迷期待。

為勇士而設的新裝

為勇士而設的新裝，這套服裝設計靈感源自戰場，展現了極強的實用性和時尚感。設計師表示，這套服裝旨在致敬那些在戰場上英勇奮鬥的勇士們。



幕後美容之家開幕

狄娜與苗麗麗剪綵

幕後美容之家開幕，狄娜與苗麗麗剪綵。這家位於市中心的專業美容機構，由多位資深美容師主理，提供全方位的美容護理服務。開幕典禮上，狄娜與苗麗麗共同剪綵，為該機構的正式營運揭開序幕。

羅熾末負國泰期

翠寒谷萬儀演得好

羅熾末負國泰期，翠寒谷萬儀演得好。在國泰戲院上演的《翠寒谷》中，羅熾末與萬儀的精彩演出吸引了眾多觀眾。觀眾們紛紛稱讚兩位演員的演技，認為該片值得一看。

寶珠赴美目的

傳為嫁衣問題

寶珠赴美目的，傳為嫁衣問題。據悉，著名藝人寶珠最近赴美，其目的被傳為與婚姻有關。這一消息在娛樂圈引起了廣泛關注。

報仇「參展邵氏厚望」

報仇「參展邵氏厚望」，邵氏公司對此次參展寄予厚望。邵氏公司表示，此次參展不僅是為了展示其最新的影視作品，更是為了向觀眾傳達其對影視事業的熱愛與追求。



羅熾末負國泰期

翠寒谷萬儀演得好

羅熾末負國泰期，翠寒谷萬儀演得好。在國泰戲院上演的《翠寒谷》中，羅熾末與萬儀的精彩演出吸引了眾多觀眾。觀眾們紛紛稱讚兩位演員的演技，認為該片值得一看。

寶珠赴美目的

傳為嫁衣問題

寶珠赴美目的，傳為嫁衣問題。據悉，著名藝人寶珠最近赴美，其目的被傳為與婚姻有關。這一消息在娛樂圈引起了廣泛關注。

報仇「參展邵氏厚望」

報仇「參展邵氏厚望」，邵氏公司對此次參展寄予厚望。邵氏公司表示，此次參展不僅是為了展示其最新的影視作品，更是為了向觀眾傳達其對影視事業的熱愛與追求。



羅熾末負國泰期

翠寒谷萬儀演得好

羅熾末負國泰期，翠寒谷萬儀演得好。在國泰戲院上演的《翠寒谷》中，羅熾末與萬儀的精彩演出吸引了眾多觀眾。觀眾們紛紛稱讚兩位演員的演技，認為該片值得一看。

寶珠赴美目的

傳為嫁衣問題

寶珠赴美目的，傳為嫁衣問題。據悉，著名藝人寶珠最近赴美，其目的被傳為與婚姻有關。這一消息在娛樂圈引起了廣泛關注。

報仇「參展邵氏厚望」

報仇「參展邵氏厚望」，邵氏公司對此次參展寄予厚望。邵氏公司表示，此次參展不僅是為了展示其最新的影視作品，更是為了向觀眾傳達其對影視事業的熱愛與追求。

中大圖書館

藏書數目增加 現已接近九萬冊之數

中大圖書館自成立以來，藏書數目不斷增加，現已接近九萬冊之數。圖書館將繼續致力於收集各類學術著作，為師生提供優質的閱讀環境。

中大與港大之問

將有直昇機來往

中大與港大之間的交通問題，近日傳出將有直昇機來往的消息。這一舉措將大大縮短兩校之間的交通時間，為師生提供便利。

華僑日報 四十五週年 舉辦

學生徵文兒童徵畫啟事

為慶祝華僑日報創刊四十五週年，本報特舉辦學生徵文及兒童徵畫活動。歡迎廣大學生踴躍參加，展現才華。

出版消息

小朋友 友聲 兒童文學

本報近期出版了《小朋友》、《友聲》及《兒童文學》等刊物。這些刊物內容豐富，適合兒童閱讀，歡迎訂閱。

尚有教育

第四張第一頁請注意

本報第四張第一頁含有重要教育資訊，請讀者注意。內容涉及當前教育趨勢及政策，對家長及教師具有重要參考價值。

香港上海滙豐銀行

(香港註冊有限公司)

根據香港一九六四年銀行條例第三十七條第一項之規定公佈如下：

董事會

董事長 桑達士
副董事長 耶德
董事 冠倫
冠倫 約翰
冠倫 彼得
冠倫 詹姆斯
冠倫 羅拔
冠倫 薩爾蒙
冠倫 沙雅
冠倫 史篤
冠倫 克得
冠倫 禮士

The Hon. John Anthony Holt Saunders, D.S.O., M.C.
The Hon. John Douglas Clague, C.B.E., M.C., Q.P.M., T.D.
Martin Curran
The Hon. Herbert John Charles Browne
Harold Peter Foxon
Irwin Henry Kendall
George Ronald Ross, O.B.E.
Gerald Mordaunt Broome Salmon
Guy Mowbray Sayer
William Stevenson Stocks, D.F.C.
Peter Gordon Williams
The Hon. Michael Alexander Robert Young-Herries, O.B.E., M.C.

香港總經理

冠倫
侯活
沙雅

Martin Curran
John Walter Langley Howard
Guy Mowbray Sayer

香港經理

沈瑞
沈瑞

Michael Graham Ruddock Sandberg
Hsi-Jui Shen

資產負債表

一九六九年十二月卅一日

	1968年 港幣	1969年 港幣
股本額		
法定股本：12,000,000股，每股港幣25元	\$ 200,000,000	\$ 300,000,000
實收股本：7,651,665股，每股港幣25元	\$ 173,901,475	\$ 191,291,625
公積金	250,000,000	260,000,000
盈餘撥存	10,442,994	6,452,371
香港紙幣流通額		
紙幣法定發行額	\$ 30,000,000	\$ 30,000,000
紙幣超額發行額	1,659,050,000	1,771,300,000
各項存款		
包括各項準備	6,957,609,492	8,445,307,547
附屬公司存款	535,529,608	587,924,248
本年度未派股息	36,566,263	50,319,644
本年度現金紅利	5,527,458	9,083,551,439
尚未派之分行匯款等	(-10,591,142)	77,284,327
代客保付賬項		
承兌匯票	63,886,582	101,801,589
信用證及其他保付票據	1,369,592,435	1,707,974,404
	\$11,081,515,165	\$13,229,655,755

秘書
區達恩

	1968年 港幣	1969年 港幣
庫存現金及同業存款	\$ 349,524,216	\$ 399,649,831
活期及短期拆放	653,122,340	808,382,759
英國及其他政府國庫券	468,013,581	363,148,717
貼現票據	1,012,179,573	1,166,792,472
香港政府債券	1,659,050,000	1,771,300,000
上市證券，低於市價：		
英國及其他政府證券：		
在英國上市	359,076,582	\$349,507,651
在英國以外地區上市	105,700,053	114,531,886
其他證券：		
在英國上市	36,265,455	35,709,310
在英國以外地區上市	37,540,240	55,953,312
未上市證券，按原值折價	133,694,261	157,274,928
各項放款	4,339,336,679	5,655,237,548
附屬公司欠款	129,516,437	162,281,602
固定資產		
投資於附屬公司：		
有利銀行有限公司，按原值折價	85,942,512	85,942,512
中東英國銀行，按原值折價	71,572,016	71,572,016
加州香港上海滙豐銀行，按原值	57,142,857	57,142,857
恒生銀行有限公司，按原值折價	26,792,337	26,792,337
財務、信託、委託代理及其他公司，按原值	41,819,934	49,845,704
投資於聯合公司，按原值	57,263,688	57,506,117
本行所屬房產，按原值折價	30,483,332	31,308,203
客戶保付賬項	1,433,479,011	1,809,775,993
	\$11,081,515,165	\$13,229,655,755

董事
桑達士
耶德
冠倫

下列之“賬目附註”為以上賬目之一部份

損益計算表

自一九六九年一月一日起至同年十二月卅一日止

	1968年 港幣	1969年 港幣
本年度截至上述日期之溢利，經扣除溢利稅項及撥入各項準備（其中包括資產折價）後，共為	\$74,893,005	\$90,736,157
增加：上年度溢利	9,184,395	10,442,994
扣除：一九六九年三月召開臨時股東大會後轉撥之公積金	—	442,994
減除：本行所屬房產之折價	84,077,400	91,179,151
轉撥公積金	2,000,000	2,000,000
股息：		
中期股息共7,651,665股，每股4先令，已於一九六九年八月廿二日分派，共計1,530,333英鎊，每磅伸港幣14.642元	19,540,685	22,407,136
末期股息共7,651,665股，每股9先令，共計3,443,249.5英鎊，每磅伸港幣14.614元	36,566,263	50,319,644
現金紅利	5,527,458	84,726,780
編入下年度之溢利	\$10,442,994	\$ 6,452,371

下列之“賬目附註”為以上賬目之一部份

香港上海滙豐銀行集團

下列各公司之賬目，均經綜合於本集團損益計算表及資產負債表內：—

香港上海滙豐銀行
加利福尼亞香港上海滙豐銀行
有利銀行有限公司
中東英國銀行
中東英國銀行（摩洛哥）
滙豐財務有限公司（香港）
馬來西亞澳大利亞財務公司（吉隆坡）
滙豐財務（馬來西亞）有限公司（新加坡）
獲得利公司，舊金山

以上各公司之股權，除英國財務有限公司為百分之七十五及恒生銀行為百分之五十一外，其餘全部為香港上海滙豐銀行所有。

下列各銀行及財務公司均為本集團之聯合公司，但其賬目並不包括在本集團之綜合賬目內：—

有利放款有限公司，澳洲，雪梨
國際商業銀行有限公司，倫敦
出口商財務有限公司，倫敦
保美格有限公司，羅馬尼亞
保美格財務有限公司，桑比亞

獲得利澳大利亞有限公司，雪梨
香港財務有限公司，雪梨
加拿大獲得利投資公司，溫哥華
英國財務有限公司，溫哥華
恒生銀行有限公司
及
香港上海滙豐銀行及有利銀行有限公司設於
香港、倫敦、新加坡、吉隆坡及加爾各答
等處之信託公司等。

保美格工業財務有限公司，馬拉雅
羅西銀行有限公司，巴哈馬
巴哈馬有限公司信託公司，巴哈馬
伊期申東銀行，德黑蘭，伊期
北非銀行，多哥，利比亞
聯合保險銀行，阿姆斯特丹

(接第四張第二頁香港上海滙豐銀行及集團資產負債表及損益計算表等賬項)

香港上海滙豐銀行

集團綜合資產負債表

一九六九年十二月卅一日

	1968年 港幣	1969年 港幣		1968年 港幣	1969年 港幣
股本額			庫存現金及同業存款	\$ 961,640,200	\$ 1,102,482,508
法定股本：12,000,000股，每股港幣25元	\$ 200,000,000	\$ 300,000,000	活期及短期拆放	1,152,027,969	1,600,956,024
實收股本：7,651,665股，每股港幣25元	\$ 173,901,475	\$ 191,291,625	英國及其他政府國庫券	627,151,253	493,176,513
公積金	328,845,072	360,298,472	貼現票據	1,750,705,164	2,094,320,011
盈餘撥存	32,444,415	39,682,678	香港政府債券	1,659,050,000	1,771,300,000
	\$ 535,190,962	\$ 591,272,775	上市證券，低於市價：		
附屬公司之少數股權	48,653,148	59,903,685	英國及其他政府證券：		
香港紙幣流通額	1,718,542,132	1,830,121,556	在英國上市	746,906,909	\$591,259,068
各項存款			在英以外地區上市	429,037,450	350,433,038
包括各項準備金	13,320,736,082	\$15,870,149,497	其他證券：		
本年度末期股息	36,566,263	50,319,644	在英國上市	109,646,910	39,108,961
本年度現金紅利	5,527,458	15,920,469,141	在英國以外地區上市	79,783,827	84,817,880
尚未到期的分行匯款等	8,492,173	79,564,024	未上市證券，按原值折價	163,399,836	203,311,865
代客保付賬項			各項放款	7,784,699,431	9,933,767,889
承兌匯票	139,086,683	187,467,829	固定資產		
信用證及其他保付票據	2,494,864,219	2,932,485,544	投資於聯結公司，按原值	99,930,350	105,656,195
		3,119,953,373	本行所屬房產，按原值折價	109,728,919	110,741,234
	\$18,307,659,120	\$21,601,284,554	客戶保付賬項	2,633,950,902	3,119,953,373
				\$18,307,659,120	\$21,601,284,554

集團綜合損益計算表

自一九六九年一月一日起至同年十二月卅一日止

	1968年 港幣	1969年 港幣
香港上海滙豐銀行及其附屬公司截至上述日期之合併淨利，經扣除溢利稅準備及撥入各項準備（其中包括資產折價）	\$104,964,169	\$139,916,612
並經剔除該行及其附屬公司房產折舊港幣2,500,000元（一九六八年為港幣1,000,000元）後，共為		
減除：附屬公司以外之股東權益		
股息	3,307,500	\$ 3,969,000
轉撥及尚未轉撥之公積金	5,575,006	8,397,955
香港上海滙豐銀行股東在本年度所得之利益	96,101,663	127,549,657
承接上年度之餘利		
香港上海滙豐銀行	9,184,395	10,442,994
扣除：轉撥公積金	—	10,000,000
附屬公司	15,935,384	22,001,421
扣除：轉為資本	—	494,950
	121,221,412	149,499,122
減除：本行所屬房產折價		
香港上海滙豐銀行	2,000,000	2,000,000
轉撥公積金		
香港上海滙豐銀行	10,000,000	10,000,000
附屬公司	15,142,591	25,089,664
已派及撥派之股息（及紅利）	61,634,406	72,726,780
轉撥下年度之餘利		
香港上海滙豐銀行	\$ 10,442,994	6,452,371
附屬公司	22,001,421	33,230,307
	\$ 39,682,678	\$ 39,682,678

下列之“賬目附註”為以上賬目之一部份

賬目附註

- 資產負債表內除所示之代客保付賬項外，尚有應付逾期外匯合約之責任。
- 所有外幣結餘，經已按一九六九年十二月卅一日之兌換率折合港幣。
- 香港紙幣流通額中之法定發行部份，以香港政府存在英國皇家投資代理處(CROWN AGENTS OF INVESTMENTS)之存款作為保證，按照市價，其中屬於本行所有者為港幣31,090,909元（一九六八年為港幣30,000,000元），屬於集團所有者為港幣65,816,538元（一九六八年為港幣62,409,091元）；至於超額發行部份，則以存款作為保證，而持有香港政府之債券。
- 各項存款及保證賬項，包括本行之港幣292,832元（一九六八年為港幣12,844,865元），集團方面之港幣100,555,123元（一九六八年為港幣135,639,535元）分別以本行及集團之資產作為保證。
- 董事之酬金（包括一家附屬公司應付之酬金）、倫敦委員會之酬金、董事長之酬金及本行之特別行政費用，合計為港幣2,172,934元（一九六八年為港幣1,845,696元）。
- 約定應付未付之資本支出，就本行方面為港幣1,303,577元（一九六八年為港幣9,940,020元），集團方面為港幣16,608,685元（一九六八年為港幣16,073,395元）。繼後由董事授權核准支付者，各別為港幣622,074元（一九六八年為港幣2,497,819元）及港幣2,267,529元（一九六八年為港幣10,679,637元）。
- 本行對於若干宗投資及部份附屬公司尚有未經償還之股本，隨時須履行償付之責任，為數共計港幣14,674,076元（一九六八年為港幣14,697,576元）。本集團就投資而尚未經償還之股本，為數共計港幣1,265,921元（一九六八年為港幣559,428元）。
- 若干附屬公司如以派息方式將其所保留之利分配與其母公司，則將增加其納稅之義務。

會計師致香港上海滙豐銀行股東報告書

根據香港上海滙豐銀行所訂之規則及銀行條例之規定，本公司已審核上列之資產負債表及該行存在香港之各項賬冊，倫敦辦事處核妥之賬目，及其他分行所提出之報表等。本公司已獲得在該工作中所需之資料及解釋。就核數所示，該行賬冊俱全且已齊備由各行所提出之各種報表。

本公司認為就所獲之資料及解釋，並根據該行之賬冊及報表，下列之資產負債表及賬目附註，編製恰當，符合銀行條例之規定，足以反映該行在一九六九年十二月卅一日之實際財務情況。

本公司亦已審核該行集團及其附屬公司之賬目，並對照一部份由其他會計師所審核之賬目。本公司認為所有賬目均符合一九四八年及一九六七年英國公司法適用於銀行組織之規定。

會計師 羅兵咸公司
畢馬域羅賓公司

一九七〇年二月廿四日

發展家政工作

烹飪、編織、縫紉各班招學員

[illegible]

胡惠德夫人壽辰感恩會
（上）唐伯章牧師爲胡資金月女
士主持感恩儀式，唐牧師之右爲胡惠
德夫人，賴德爵士夫人，陳永安夫人，
伍佐榮夫人（下）胡夫人與一羣友
好合照。

李
文李

香港
保良局
總理
會會長
會方

A black and white photograph of a group of people, likely the wedding party, standing together. The group includes men in suits and women in formal dresses, some wearing hats. They are posed in two rows, with a large floral arrangement in the center foreground.

模範母親胡惠德夫人
慶祝壽辰昨有感恩會

[illegible]

李丽斌剪指甲
時楚

[illegible]

李國璇張麗霞結婚

行副董事辜莘文、商
區婦女福利會永遠會長
、何氏宗親會副監製等
何莘文、何德之公子李明
號，昨(十四日)與名
媛羅麗珊小姐在大會堂
政府婚姻註冊處舉行時
婚典禮，儀式簡單莊嚴
，新郎李國駿大馬褂料
莊娜時裝
深受好評
新院之情形
(右)奧斯瑪小姐小
負責人，及賓席中特選



清時裝演時兒雅劇多。

根據香港一九六四年銀行條例第三十七條第一項之規定公佈如下：

董 事	冠 倫	Martin CURRAN
	侯 活	John Walter Langley HOWARD
	沈 弼	Michael Graham Ruddock SANDBERG
	尤 達 爾	Eric Robin UDAL
	赫 臣	Peter Eyre HUTSON
	浦 偉 士	William PURVES
經 理	高 德	Michael COULTER

一九六九年十二月卅一日資產負債表

1968		1967
港幣	資產	港幣
\$ 28,699	庫存現金.....	\$ 36,436
36,910,451	活期存款——香港上海滙豐銀行.....	37,342,708
800,000	投資——香港滙豐貸款有限公司.....	1,800,000
	分期付款及其他訂約應收賬項，	
110,244,109	並已扣除未到期之收益及呆賬準備金.....	164,810,696
	固定資產	
	傢俬器具，原值.....	\$ 363,145
	除劃銷數目.....	363,145
<u>\$ 147,983,259</u>		<u>\$ 203,989,840</u>
	負債	
	股本	
\$ 10,000,000	法定資本，一萬股，每股港幣一千元.....	\$ 10,000,000
\$ 5,000,000	實收資本，一萬股，每股港幣一千元.....	\$ 10,000,000
6,950,000	公積金.....	8,000,000
838,276	盈餘滾存.....	1,051,801
\$ 12,788,276		\$ 19,051,801
	定期存款及其他賬項，	
135,194,983	內有溢利稅及意外損失等準備金.....	184,938,039
<u>\$ 147,983,259</u>		<u>\$ 203,989,840</u>

核數師致滙豐財務有限公司股東報告書

本核數公司經將上列資產負債表審核完竣對所詢有關審核所開各件均獲完滿之報告及解釋就核數所示本公司認為該公司具有適當之賬冊記錄。

依本核數公司之意見就吾等所得資料與解釋及根據該公司之賬冊認為上列之資產負債表經參照銀行條例編製恰當足以表示該公司在一九六九年十二月三十一日決算之確實情況也。

一九七〇年三月十日

滙豐財務有限公司
損益表

由一九六九年一月一日至同年十二月卅一日

1968		港幣
\$ 851,072	本年度純利，除去溢利稅準備	\$ 1,563,525
450,000	減：撥入公積金	1,050,000
\$ 401,072		\$ 513,525
637,204	加：上年度盈餘滾存	838,276
\$ 1,038,276		\$ 1,351,801
200,000	減：已開派中期股息	300,000
\$ 838,276	餘利撥入下年度計算	\$ 1,051,801

巴黎專家設計
最新新娘衣服

快做六月新娘的小姐，這是一款專爲你而創造的法國式結婚禮服，中庸裝，上身及裙腳是採用白色通花喱士點綴，花女的禮服亦與新娘裝配合，高貴美麗，爲巴黎時裝專家彼雅波受所設計。（泛亞社）

何耀光疊翁之喜

友，就在遊艇上他們兩位
認識，眼簾談起戀愛，
感情日深。據眼一年過
去了，李爾德就央求辭

現正籌備第三期初學組，學習之樂器包括琵琶、笛子（名額各六人）。

又：該會學生少年
部明德園將於下(六)
月十四日(星期日)晚
上在雙雙頤會所舉行
男女學生均歡迎參加
名，凡在學之廿一歲以
十四元，現開始接受報
期八個月，全期經費二
由本年八月開辦，每

活，以調劑數月來緊張生活，可向該會（H—12231—01）報名。華

[illegible]

「問題」

……忍痛今年要報殺了，因此而離婚。所以我現想轉校，遷往比較低些的學校。至於學費方面，是非常難得的，因為我所以我想用書院裏面的教職員的捐款來充當，是否能辦得到一個成數還須我的學生的申請呢？（三）申請這個助學金，有何條件呢？（四）自己怎樣繳納，應該向家向父母提議。

楊侯英先生師評我的字：性格，愛好和勤。

文苑

學習社交態度

家庭顧問先生：

你好，小賈的房間難以解答。希望一生早日痊癒。

(一)在學校，很榮幸，但當我有些問題不明白時，我會感到不安，因為我的同學不能立即回答，我很煩躁，我不服，我不得不去問他，她會不起我，但我不是，這付什麼心理呢？怎樣才可以改善呢？

(二)當我和老師或不甘聽講的朋友談話時，不知怎麼，總覺得將自己的意思說出來，含糊不清，無法說明。

(三)十五歲時，曾染過一種病，多麼可怕。

(四)喜歡吃水果，顏色鮮艷，高多少紅色。

(五)我常光顧電影院裏和舞廳後校字樓，代表外賓來電。

基督教女青會
 初學舞蹈組開班
 歡迎少男女參加
 會期：每星期六晚七時至九時
 地點：本會禮堂
 名額：限二十名
 報名：即日起至八月廿日止
 查詢：請向本會秘書處
 地址：新加坡大馬路門牌一百四十四號

[illegible]

長期讀者。 (一)本報的助學金原則上是幫助家境貧和有志向學而經濟拮据者。申請的人，以閣下的情形當然不大符合。不過，你可以嘗試申請，也許有國貨贊助學費。

長期讀者上。 (二)雖然很簡單，但只要隨着清溪右志向學而成績優良者，便有資格領取本報獎。每月便是接受三個月，可留學本報報章。

他們總會。 (三)你不必向父母提出你的成績，你的字樣，但還寫明，替他想辦法。

意。我猜你。 (四)你最好寫一封信，不超過一頁，寫得愈好，喜信愈多。大約左右。

動，年。 (五)你最好寫一封信，不超過一頁，寫得愈好，喜信愈多。大約左右。

家庭開關。

[illegible]

金石一。愛。
癡愛與婚姻。
三。

由於名額有限，報名一經額滿，即將考畢中，
申請本報讀
必須家境清貧
家庭顧問先生

者助學金

和有志向學

說話詞不達意

REFERENCE LIBRARY
15 MAY 1970
CITY HALL

澳洲特刊



澳洲與亞洲的貿易 促進亞澳兩洲利益



墨依麥翰部長卸業工貿

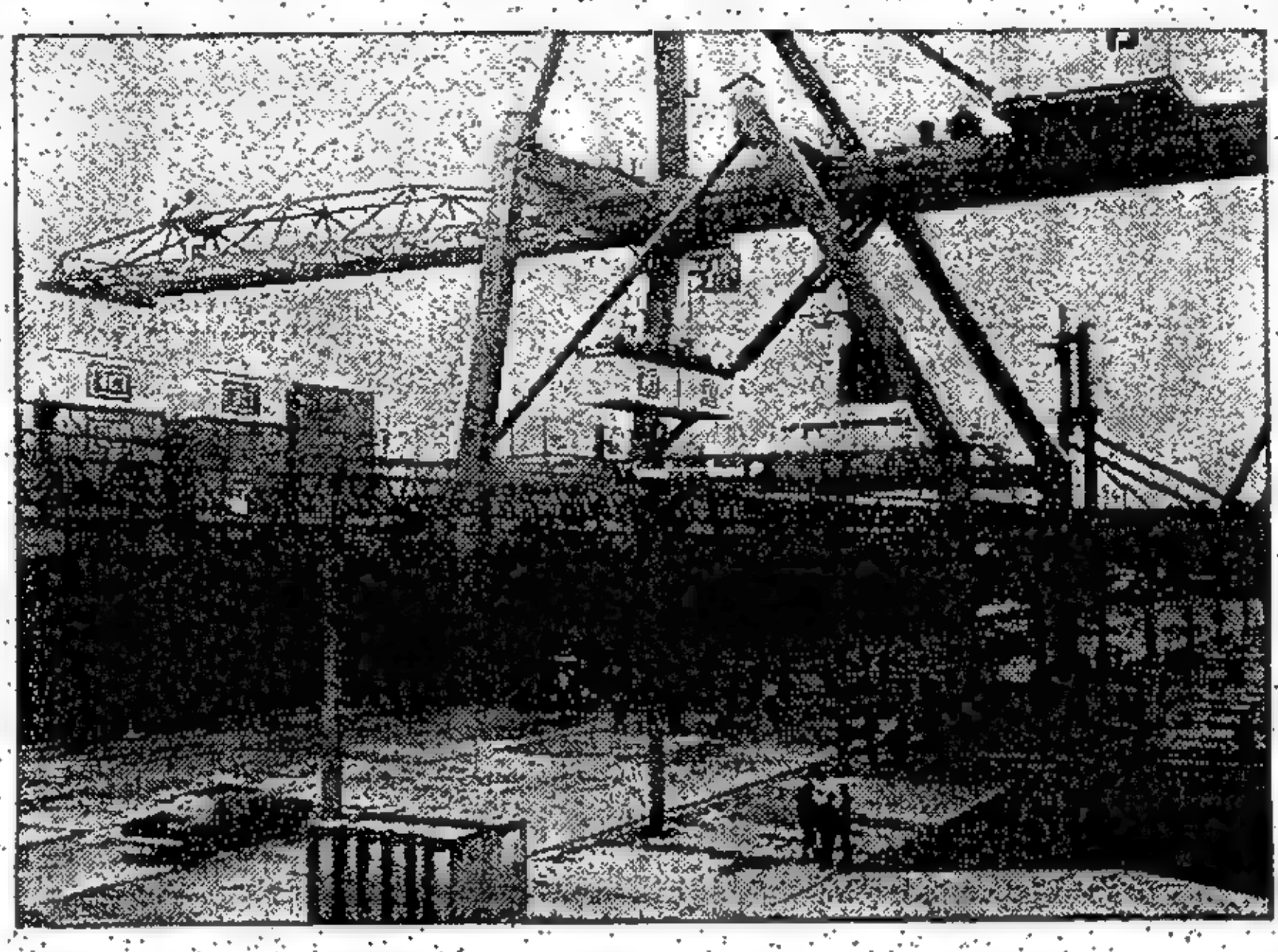
澳洲與亞洲的貿易，在過去十年中，有百分之二十的增長。在九六八年，澳洲出口到亞洲的貨物價值為一百一十億元，而進口則為一百一十億元。這顯示了澳洲與亞洲貿易的平衡。澳洲與亞洲的貿易關係，在過去十年中，有百分之二十的增長。在九六八年，澳洲出口到亞洲的貨物價值為一百一十億元，而進口則為一百一十億元。這顯示了澳洲與亞洲貿易的平衡。

澳洲積極興建 標準貨櫃碼頭

一九六九年是澳洲經濟發展極其重要的一年。無論國內或國外，澳洲的經濟都經歷了巨大的變化。在過去十年中，澳洲的經濟增長了百分之二十。這顯示了澳洲經濟的強勁。

澳洲新鋼鐵廠 子青

第一項價值九千二百萬元的澳洲新鋼鐵廠，將於一九七一年動工興建。這座新廠將位於西澳的皮爾巴拉地區。這座新廠的興建，將為澳洲的鋼鐵工業帶來巨大的變化。



澳洲風景畫受歡迎

澳洲風景畫在國際市場上非常受歡迎。這不僅是因為澳洲擁有美麗的自然風景，還因為澳洲風景畫的藝術價值。澳洲風景畫的銷售額在過去十年中增長了百分之二十。

器械輔助教育

器械輔助教育在澳洲得到了廣泛的應用。這不僅提高了教學質量，還減輕了教師的負擔。器械輔助教育的推廣，是澳洲教育事業進步的體現。

防火必備的 快速滅火機

快速滅火機是家庭、辦公室、商店等場所必備的防火工具。它操作簡單，滅火迅速，是保護財產安全的重要設備。

廣播事業迅速發展 澳洲電台最受歡迎

澳洲廣播事業在過去十年中迅速發展。澳洲電台最受歡迎，因為它提供了豐富多樣的節目。廣播事業的發展，為澳洲民眾提供了更多的娛樂選擇。

澳洲特級一號 溫拿牛油

銷場第一：澳洲維省
牛油在香港佔第一銷場

品質第一：溫拿牛油
色香味佳，品質第一

做廚師傳話長期用溫拿牛油，日日得溫拿。

溫拿牛油批發商

華昌公司	榮生祥	榮生祥分店	九龍	天泰辦館	振興公司
香港干諾道中	中環畢利街	灣仔道	亞答街	亞答街	亞答街
兩益公司	明泰辦館	振興公司	成利行	成利行	成利行
譚臣道	軒后詩道	大道中	旺角水渠道	旺角水渠道	旺角水渠道

溫拿牛油批發商滿佈港九

巨獎

由五月一日起至卅一日，買溫拿牛油，請保留牛油包紙，參加砌圖比賽，可獲價值萬元二斤重足金巨獎金一，請到各大辦館士多索取表格。

塑膠與農業的密切關係

澳洲的塑膠製品，供農業用的有極大的市場。塑膠製品在農業中的應用，不僅提高了生產效率，還保護了農作物。塑膠製品與農業的關係，是現代農業發展的重要組成部分。

澳洲名廠 「甘利」菓片

WITH THE COMPLIMENTS OF "KINGURI" FINEST JAM FROM AUSTRALIA

各大士多辦館均售

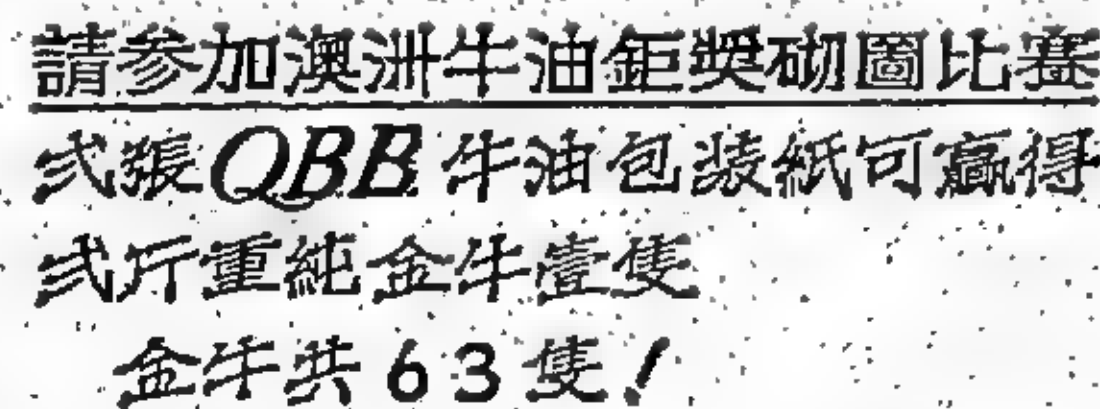
總代理：永生有限公司

香港 永和街三號

電話 H-448524 H-435893

[illegible][illegible][illegible][illegible][illegible]

QBB
QBB
QBB
QBB
QBB 純淨牛油



總代理：
德惠寧貿易有限公司
電話：702221


亞洲汽車及零件

在全球七十餘個國家內與洲的汽
車及零件銷數現在正與日俱增。
因為其產品精良堅固服務態度
氣候可勝任崎嶇道路澳洲汽車及
零件品質最佳。所以保證足跡遍
澳洲產品。

欲知各澳洲供應商之行名及地址請向
澳洲高級商務專員接洽。

澳洲貿易及工業部

香港於仁大廈十樓
電話：227171-8。



[illegible]

各類 美商訂胸圍單較去年同期減達六成

去銷退縮成定論

港產出口入成輪美，廠家欲扭轉頹勢，增加設計新樣式招徠，反應尚微。限額年度終結，料有大量配額剩餘犧牲。

（特訊）美國商會向港出口商調查，發現美商訂胸圍單較去年同期減達六成。此項調查結果，顯示美商對港產胸圍單的需求，已進入衰退期。美商方面表示，由於港產胸圍單的品質，與美商的要求尚有距離，且設計樣式較為單調，未能吸引美商的眼球。因此，美商在訂胸圍單時，已開始縮減數量。據悉，美商在訂胸圍單時，已開始縮減數量。據悉，美商在訂胸圍單時，已開始縮減數量。據悉，美商在訂胸圍單時，已開始縮減數量。

批發零售貨市激增

執主忙於向公私倉庫提貨，外銷貨加緊裝

（特訊）由於美商訂胸圍單減少，港產胸圍單的批發零售貨市，已出現激增現象。據悉，由於美商訂胸圍單減少，港產胸圍單的批發零售貨市，已出現激增現象。據悉，由於美商訂胸圍單減少，港產胸圍單的批發零售貨市，已出現激增現象。

二盆商情寄米仍眾

入口商未開盆祇照價提用千包

（特訊）二盆商情寄米，目前仍眾。入口商未開盆祇照價提用千包。據悉，二盆商情寄米，目前仍眾。入口商未開盆祇照價提用千包。據悉，二盆商情寄米，目前仍眾。入口商未開盆祇照價提用千包。

食米市情交投踴躍

零售門沾粥舖補給初夏特殊

（特訊）食米市情交投踴躍。零售門沾粥舖補給初夏特殊。據悉，食米市情交投踴躍。零售門沾粥舖補給初夏特殊。據悉，食米市情交投踴躍。零售門沾粥舖補給初夏特殊。

去月出口貨值

值逾十五億美元

（特訊）去月出口貨值，值逾十五億美元。據悉，去月出口貨值，值逾十五億美元。據悉，去月出口貨值，值逾十五億美元。據悉，去月出口貨值，值逾十五億美元。

美是大主顧中居次

日人年收

（特訊）美是大主顧中居次。日人年收。據悉，美是大主顧中居次。日人年收。據悉，美是大主顧中居次。日人年收。

近千三美元

日人年收

（特訊）近千三美元。日人年收。據悉，近千三美元。日人年收。據悉，近千三美元。日人年收。

美是大主顧中居次

日人年收

（特訊）美是大主顧中居次。日人年收。據悉，美是大主顧中居次。日人年收。據悉，美是大主顧中居次。日人年收。

美是大主顧中居次

日人年收

（特訊）美是大主顧中居次。日人年收。據悉，美是大主顧中居次。日人年收。據悉，美是大主顧中居次。日人年收。

公司盈利欠佳

紐約股市續跌

成交一〇七二萬股

（特訊）公司盈利欠佳，紐約股市續跌。成交一〇七二萬股。據悉，公司盈利欠佳，紐約股市續跌。成交一〇七二萬股。據悉，公司盈利欠佳，紐約股市續跌。成交一〇七二萬股。

美財長大衛甘迺迪建議

出口稅款允予延緩繳納

鼓勵各種工業產品外銷

（特訊）美財長大衛甘迺迪建議，出口稅款允予延緩繳納。鼓勵各種工業產品外銷。據悉，美財長大衛甘迺迪建議，出口稅款允予延緩繳納。鼓勵各種工業產品外銷。據悉，美財長大衛甘迺迪建議，出口稅款允予延緩繳納。鼓勵各種工業產品外銷。

美商花期限出清

價格跌七點一五

（特訊）美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。

美商花期限出清

價格跌七點一五

（特訊）美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。

美商花期限出清

價格跌七點一五

（特訊）美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。

美商花期限出清

價格跌七點一五

（特訊）美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。

美商花期限出清

價格跌七點一五

（特訊）美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。

美商花期限出清

價格跌七點一五

（特訊）美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。

美商花期限出清

價格跌七點一五

（特訊）美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。

用歡喜派潮新

味領長闊

銷多見漸

（特訊）用歡喜派潮新，味領長闊，銷多見漸。據悉，用歡喜派潮新，味領長闊，銷多見漸。據悉，用歡喜派潮新，味領長闊，銷多見漸。據悉，用歡喜派潮新，味領長闊，銷多見漸。

美商花期限出清

價格跌七點一五

（特訊）美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。

美商花期限出清

價格跌七點一五

（特訊）美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。

美商花期限出清

價格跌七點一五

（特訊）美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。

美商花期限出清

價格跌七點一五

（特訊）美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。

美商花期限出清

價格跌七點一五

（特訊）美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。

美商花期限出清

價格跌七點一五

（特訊）美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。

美商花期限出清

價格跌七點一五

（特訊）美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。

美商花期限出清

價格跌七點一五

（特訊）美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。

港股市交投回增

局部做價稍轉平

全日開盤總值一千四百五十六萬八千餘元

（特訊）港股市交投回增，局部做價稍轉平。全日開盤總值一千四百五十六萬八千餘元。據悉，港股市交投回增，局部做價稍轉平。全日開盤總值一千四百五十六萬八千餘元。據悉，港股市交投回增，局部做價稍轉平。全日開盤總值一千四百五十六萬八千餘元。

美商花期限出清

價格跌七點一五

（特訊）美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。

美商花期限出清

價格跌七點一五

（特訊）美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。

美商花期限出清

價格跌七點一五

（特訊）美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。

美商花期限出清

價格跌七點一五

（特訊）美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。

美商花期限出清

價格跌七點一五

（特訊）美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。

美商花期限出清

價格跌七點一五

（特訊）美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。

美商花期限出清

價格跌七點一五

（特訊）美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。

美商花期限出清

價格跌七點一五

（特訊）美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。據悉，美商花期限出清，價格跌七點一五。

給補有料需廠織棉

增轉投交市紗

穩站價做般一

（特訊）給補有料需廠織棉，增轉投交市紗。穩站價做般一。據悉，給補有料需廠織棉，增轉投交市紗。穩站價做般一。據悉，給補有料需廠織棉，增轉投交市紗。穩站價做般一。

給補有料需廠織棉

增轉投交市紗

穩站價做般一

（特訊）給補有料需廠織棉，增轉投交市紗。穩站價做般一。據悉，給補有料需廠織棉，增轉投交市紗。穩站價做般一。據悉，給補有料需廠織棉，增轉投交市紗。穩站價做般一。

給補有料需廠織棉

增轉投交市紗

穩站價做般一

（特訊）給補有料需廠織棉，增轉投交市紗。穩站價做般一。據悉，給補有料需廠織棉，增轉投交市紗。穩站價做般一。據悉，給補有料需廠織棉，增轉投交市紗。穩站價做般一。

給補有料需廠織棉

增轉投交市紗

穩站價做般一

（特訊）給補有料需廠織棉，增轉投交市紗。穩站價做般一。據悉，給補有料需廠織棉，增轉投交市紗。穩站價做般一。據悉，給補有料需廠織棉，增轉投交市紗。穩站價做般一。



航訊

中韓民航協定付諸實施

台北至漢城新航綫

新航綫中途將停留釜山

【本報訊】中韓民航協定，經雙方政府正式簽署，即日起付諸實施。據悉，該協定係由中華民國政府與大韓民國政府，在東京簽署，內容包括：一、開闢台北至漢城新航綫，中途停留釜山。二、增加班次。三、擴大運輸範圍。四、加強技術交流。五、促進民間航空發展。此項協定之實施，將對兩國間之交通與貿易產生重大影響。

瑞士航空公司公佈

本年首季業務概況

【本報訊】瑞士航空公司（SWISS AIR）公佈本年首季業務概況。該公司表示，首季業務表現良好，載客量及貨運量均呈增長趨勢。載客量較去年同期增加百分之十，貨運量則增加百分之八。此外，該公司亦加強了與各主要航線之聯繫，並計劃在未來幾個月內增加班次。

多倫多商會會員

定後天到港遊覽

【本報訊】多倫多商會（TORONTO CHAMBER OF COMMERCE）會員，定於後天（五月十六日）到港遊覽。此次遊覽團由多倫多商會主席率領，成員包括該會之主要會員及商界領袖。他們將在香港停留數日，參觀各項建設，並與當地商界進行交流。

洛港正建新屋

美新輪總站用

【本報訊】洛港（LOHAS）正興建一座新屋，作為美新輪（MAGNETIC LINE）之總站。該新屋之興建，旨在改善該公司之運輸服務，並為旅客提供更舒適之環境。新屋之設計現代化，設施齊全，預計將於近期內完工。

日本旅行團訪港

【本報訊】日本旅行團（JAPANESE TOUR）將於近日訪問香港。該旅行團由日本著名旅行社組織，成員包括各界人士及旅遊愛好者。他們將在香港停留數日，參觀各項景點，並與當地旅遊界進行交流。

美新輪公司

【本報訊】美新輪公司（MAGNETIC LINE）宣佈，將增加由香港至多倫多之班次。該公司表示，增加班次是為了滿足旅客之需求，並提供更快捷之服務。此外，該公司亦計劃在未來幾個月內擴大其運輸範圍。

太古公司

【本報訊】太古公司（太古洋行）宣佈，將增加由香港至多倫多之班次。該公司表示，增加班次是為了滿足旅客之需求，並提供更快捷之服務。此外，該公司亦計劃在未來幾個月內擴大其運輸範圍。

輪船停泊處

【本報訊】輪船停泊處（SHIP MOORING）將於近日進行擴建工程。該工程旨在增加停泊位數量，並改善停泊環境。擴建工程預計將於近期內完工。

洛港正建新屋

美新輪總站用

（內容詳見上方新聞）

多倫多商會會員

定後天到港遊覽

（內容詳見上方新聞）

日本旅行團訪港

（內容詳見上方新聞）

美新輪公司

（內容詳見上方新聞）

太古公司

（內容詳見上方新聞）

美新輪公司

船名	往來	日期
士打	香港	五月十六日
士打	多倫多	五月十八日
士打	香港	五月二十日
士打	多倫多	五月二十二日

太古公司

船名	往來	日期
士打	香港	五月十六日
士打	多倫多	五月十八日
士打	香港	五月二十日
士打	多倫多	五月二十二日

輪船停泊處

船名	往來	日期
士打	香港	五月十六日
士打	多倫多	五月十八日
士打	香港	五月二十日
士打	多倫多	五月二十二日

輪船停泊處

船名	往來	日期
士打	香港	五月十六日
士打	多倫多	五月十八日
士打	香港	五月二十日
士打	多倫多	五月二十二日

輪船停泊處

船名	往來	日期
士打	香港	五月十六日
士打	多倫多	五月十八日
士打	香港	五月二十日
士打	多倫多	五月二十二日

美新輪公司

船名	往來	日期
士打	香港	五月十六日
士打	多倫多	五月十八日
士打	香港	五月二十日
士打	多倫多	五月二十二日

太古公司

船名	往來	日期
士打	香港	五月十六日
士打	多倫多	五月十八日
士打	香港	五月二十日
士打	多倫多	五月二十二日

輪船停泊處

船名	往來	日期
士打	香港	五月十六日
士打	多倫多	五月十八日
士打	香港	五月二十日
士打	多倫多	五月二十二日

輪船停泊處

船名	往來	日期
士打	香港	五月十六日
士打	多倫多	五月十八日
士打	香港	五月二十日
士打	多倫多	五月二十二日

輪船停泊處

船名	往來	日期
士打	香港	五月十六日
士打	多倫多	五月十八日
士打	香港	五月二十日
士打	多倫多	五月二十二日

ORIENT OVERSEAS CONTAINER LINE

東方海外貨櫃航線

（內容詳見上方新聞）

美新輪公司

船名	往來	日期
士打	香港	五月十六日
士打	多倫多	五月十八日
士打	香港	五月二十日
士打	多倫多	五月二十二日

太古公司

船名	往來	日期
士打	香港	五月十六日
士打	多倫多	五月十八日
士打	香港	五月二十日
士打	多倫多	五月二十二日

輪船停泊處

船名	往來	日期
士打	香港	五月十六日
士打	多倫多	五月十八日
士打	香港	五月二十日
士打	多倫多	五月二十二日

輪船停泊處

船名	往來	日期
士打	香港	五月十六日
士打	多倫多	五月十八日
士打	香港	五月二十日
士打	多倫多	五月二十二日

東城樂宮聯邦

華納高颯刺牌七彩虹巨片

今天盛大獻映

聯利下鄉
加人聯映

嘉美洋
協審

尤連丹
伯尼其
查理亞
李察倫
伯倫

尊格溫

暨八大獨
當一面巨
星主演

人海萬花筒

注意時間

前	半
七點	半點
九點	四點

密匪排 亂紛 釀蜂 衆生 皆爲 名利 俱爲 喪生 大洋 寫觀 百人 蠟生

The MADWOMAN of CHAILLOT

柴洛怪婦
匿居古堡
衆人皆讚我獨異

場夜午末週

快樂 總統

獻映 時十明
半一晚

昇 七 驚 妖 魔
彩 影 人 術 術

妖僧宮

初試
巫迎情
欲山半微
仙夢恒味

RASPUTIN MAD MONK

都皇
 映獻天今
 百
 年遇十五
 聯
 司
 軍掃浴雄
 千血師
 "THE BRIDGE AT
 REMAGEN"
 主紅兩
 演星大
 貴羅
 漢拔
 薛佐
 高治
 激悲片爭
 昂壯巨戰霧來十
 龍跳虎追
 平
 葛

運海·臺舞利

觀不見
情直宜

監利唯羅金士
製治銀級演劇二

映獻天今

糖肉壓家商廣松
腐肉滿肥開座盛園

will know
when the horn starts
to blow!

**What ever happened
to Aunt Alice?**

案歸碎園花

一編定局 七美主王 兩歌錄星 金銜一 坡芝 佐星金
改帝 彩翠 巨大 頓美 像兒 像女
編名標位 星天 九

驚白鴛午池 店大運運海 手神血官 台舞利平今
現置：夜運 戲正： 難聯映 場天

聲新。聲樂

錄紀來年十五。寸一十降雨豪
錄紀前空創也。字數座賣錢本

戲遊獎巨告廣意注請

工紅成
商林報
審明快
信報報

獻五
映場

馬百厚
郭南
宏監
製監
原創一代
江涵冰
導編

巨一
評致

傑大再孔
戲巨來南
映一宏

慈見鬼

SORROWFUL TO A GHOST

殺無新 敢鉅樂
手窮聖 火雨聖

場夜午晚今

發克矮・視電綫無・司公氏邵

仇報

賽比影攝幕光螢星明



「報仇乃邵氏新片，以民初為背景，戲中服裝適應現今復古潮流，富有時代氣息，故特舉辦攝影比賽，本片男女主角姜大衛、汪萍、狄龍等，於本週五（十五日）晚九時半穿戲裝上無綫電視，於歡樂今宵大型節目中接受訪問，參加比賽者，可在家中攝定相機拍攝螢光幕報仇明星影像，照片拍竣後請寄九龍旺角郵箱八六七號。詳細辦法如下：

（一）來件規定不能小過四吋，由攝影名家評定。
（二）截止收件日期五月十九日（郵印為憑），另於五月廿六日公布得獎者及頒獎時間地點，屆時由報仇男女主角頒獎。

（三）獎品：冠軍：銀髮克發愛天馬 200 SENSOR 型相機一架（金銀機身），及彩色負片兩卷。亞軍：銀髮克發愛天馬 200 SENSOR 型相機一架，及彩色負片兩卷。季軍：銀髮克發愛天馬 200 SENSOR 型相機一架及彩色負片兩卷。另設優異獎三十名：各獎邵氏新片戲票四張。

國華 文華 皇后 獻映 下期加入

麗莎明妮莉 初戀狂戀・大胆造愛

有青春・有熱力・有暴露

三月情花開

野田・維俊利 主演 金陳陳張江楊 雙小 石駿美燕青寧 主演 喜劇 喜劇 喜劇

品出廠造織生大



線

樂仙

映仍場五天今 半點二十時加片 喜劇 文華 七

人家養鴨

喜劇 喜劇 喜劇

半點十時早今 映提提

場夜午晚明 伴龍龍夫夫大

宮皇 華京 聲麗 獻映 下期加入

麗莎明妮莉 初戀狂戀・大胆造愛

有青春・有熱力・有暴露

三月情花開

野田・維俊利 主演 金陳陳張江楊 雙小 石駿美燕青寧 主演 喜劇 喜劇 喜劇

三頭三女好

Buona Sera, Mrs. Campbell

！喜歡大皆

華英 京英 獻映 下期加入

麗莎明妮莉 初戀狂戀・大胆造愛

有青春・有熱力・有暴露

三月情花開

野田・維俊利 主演 金陳陳張江楊 雙小 石駿美燕青寧 主演 喜劇 喜劇 喜劇

華英 京英 獻映 下期加入

麗莎明妮莉 初戀狂戀・大胆造愛

有青春・有熱力・有暴露

三月情花開

野田・維俊利 主演 金陳陳張江楊 雙小 石駿美燕青寧 主演 喜劇 喜劇 喜劇

華英 京英 獻映 下期加入

麗莎明妮莉 初戀狂戀・大胆造愛

有青春・有熱力・有暴露

三月情花開

野田・維俊利 主演 金陳陳張江楊 雙小 石駿美燕青寧 主演 喜劇 喜劇 喜劇

華英 京英 獻映 下期加入

麗莎明妮莉 初戀狂戀・大胆造愛

有青春・有熱力・有暴露

三月情花開

野田・維俊利 主演 金陳陳張江楊 雙小 石駿美燕青寧 主演 喜劇 喜劇 喜劇

球環 映續天今

入引 雲波 魄謀 七特 勝人 詭譎 觀奇 林森 期下

觀 劍 女 玉

門樂百 映續天今

手在心得 剛金四

利 孟 活 甘

斯麗 映續天今

賊妙三湖江

I CAME I SAW I SHOT

華英 京英 獻映 下期加入

麗莎明妮莉 初戀狂戀・大胆造愛

有青春・有熱力・有暴露

三月情花開

野田・維俊利 主演 金陳陳張江楊 雙小 石駿美燕青寧 主演 喜劇 喜劇 喜劇

華英 京英 獻映 下期加入

麗莎明妮莉 初戀狂戀・大胆造愛

有青春・有熱力・有暴露

三月情花開

野田・維俊利 主演 金陳陳張江楊 雙小 石駿美燕青寧 主演 喜劇 喜劇 喜劇

大世 映續天今

俠天飛 龍尾响破勇

明晚 時十一 週末午夜場

THE OLYMPICS MEXICO 935597

冠金

三環 滿狂樣一 重播

會進世時西翠

七彩開幕

出版 日報 1970

香港年鑑

商行 社團 工廠 學校 家庭 個人 皆合實用

13 奇待

SHARON YATE

12+1 地映 點期

映續天今滿昨

金探如懸 劇如諸

金星 片偵疑 片喜趣

片俠武部一的性節情富最年今

片奇情奇・事奇人奇

翠寒谷

江朱萬張趙 山牧儀冲雷

演主領衛

編 楊 製 朱 監 國 怡 曼 良 國

高 處 迭 奇 潮 處 起 峯

獻巨泰國

華僑文化

港東童軍義影巨片

積極籌款興建會所

呼籲各界人士大力支持

（特訊）香港東區童軍會，為籌款興建會所，特於本月十五日（星期日）晚，在維多利亞港，舉行義演巨片，名為「童軍知友社」，由該會主席，及各界人士，共同主持，並由該會主席，致詞歡迎各界人士，參加義演，並呼籲各界人士，大力支持，興建會所，以服務童軍，及社會人士。

童軍知友社

辦渡假訓練班

暨二屆領導班

（特訊）童軍知友社，為推廣童軍運動，特於本月十五日（星期日）晚，在維多利亞港，舉行義演巨片，名為「童軍知友社」，由該會主席，及各界人士，共同主持，並由該會主席，致詞歡迎各界人士，參加義演，並呼籲各界人士，大力支持，興建會所，以服務童軍，及社會人士。

歐豪年朱慕蘭畫展

歐豪年朱慕蘭畫展，將於本月十五日（星期日）晚，在維多利亞港，舉行義演巨片，名為「童軍知友社」，由該會主席，及各界人士，共同主持，並由該會主席，致詞歡迎各界人士，參加義演，並呼籲各界人士，大力支持，興建會所，以服務童軍，及社會人士。

華嚴社講經法會

道源長老講經法會，將於本月十五日（星期日）晚，在維多利亞港，舉行義演巨片，名為「童軍知友社」，由該會主席，及各界人士，共同主持，並由該會主席，致詞歡迎各界人士，參加義演，並呼籲各界人士，大力支持，興建會所，以服務童軍，及社會人士。

出版消息

青年雜誌，將於本月十五日（星期日）晚，在維多利亞港，舉行義演巨片，名為「童軍知友社」，由該會主席，及各界人士，共同主持，並由該會主席，致詞歡迎各界人士，參加義演，並呼籲各界人士，大力支持，興建會所，以服務童軍，及社會人士。

郭聯

郭聯，將於本月十五日（星期日）晚，在維多利亞港，舉行義演巨片，名為「童軍知友社」，由該會主席，及各界人士，共同主持，並由該會主席，致詞歡迎各界人士，參加義演，並呼籲各界人士，大力支持，興建會所，以服務童軍，及社會人士。

利多

利多，將於本月十五日（星期日）晚，在維多利亞港，舉行義演巨片，名為「童軍知友社」，由該會主席，及各界人士，共同主持，並由該會主席，致詞歡迎各界人士，參加義演，並呼籲各界人士，大力支持，興建會所，以服務童軍，及社會人士。

運戲院

運戲院，將於本月十五日（星期日）晚，在維多利亞港，舉行義演巨片，名為「童軍知友社」，由該會主席，及各界人士，共同主持，並由該會主席，致詞歡迎各界人士，參加義演，並呼籲各界人士，大力支持，興建會所，以服務童軍，及社會人士。

海運

海運，將於本月十五日（星期日）晚，在維多利亞港，舉行義演巨片，名為「童軍知友社」，由該會主席，及各界人士，共同主持，並由該會主席，致詞歡迎各界人士，參加義演，並呼籲各界人士，大力支持，興建會所，以服務童軍，及社會人士。

海運

海運，將於本月十五日（星期日）晚，在維多利亞港，舉行義演巨片，名為「童軍知友社」，由該會主席，及各界人士，共同主持，並由該會主席，致詞歡迎各界人士，參加義演，並呼籲各界人士，大力支持，興建會所，以服務童軍，及社會人士。

華僑文化

美華金國民仙國麗麗
宮麗樂陵樂樂寶華都

五全天今滿狂

入加期下官蘭奧樂新院金

巨片 文藝 一時 動地 影壇 國威 公司 中影

魏小寶 蘇寶 魏小寶 蘇寶 魏小寶 蘇寶

响凡同不片名

再一值譜一觀
看看得譽致來

養鴨人家

大獎獲三項亞洲影展
大獎獲四項金馬大獎

發行 印本 金新
再版 本新 金新

蒸閣彩七

早請仍今

彈得有

品烈陳

你到捉天一有總

幕銀閣彩七

俞馮張會薛陳
明洋清江家寶
珠

I'LL GET YOU ONE DAY

星金

丈夫與我

宮麗美

映仍天今

與我

田何羅江楊
何麗蓮 羅小燕 楊青雲

粵飛天車

萬能

映場場四天今

飛天車

萬能

映場場四天今

飛天車

萬能

週末午夜場

大丈夫能屈能伸

新華十七晚午

黃莎莉 丈夫與我 笑痛肚皮

粵飛天車

萬能

映場場四天今

飛天車

萬能

映場場四天今

飛天車

萬能

報仇

座滿映獻天今

！作之極造峰登片鬥打

張徹導演

龍狄 汪萍 姜衛大

主演 龍狄 汪萍 姜衛大

SHAW-SCOPE

